

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 67 (1949)  
**Heft:** 26

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 21660  
 Im Inland kann nur durch die Post ebännert werden. Gef. Abonnementsbeträge nicht an oblige Adresse, sondern em Postscheiter einziehen. — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 24.70, halbjährlich Fr. 13.70, vierteljährlich Fr. 7.—, zwei Monate Fr. 5.—, ein Monat Fr. 3.—; Ausland: jährlich Fr. 32.—. — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Inserions-tarif: 21 Rp. die einseitige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 5.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21660  
 En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus. — Prix d'abonnement: Suisse: un an 24 fr. 70; un semestre 13 fr. 70; un trimestre 7.— fr.; deux mois 5.— fr.; un mois 3.— fr.; étranger: fr. 32.— par an. — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Règle des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 21 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „Le Vie économique“: 9 fr. 50 y compris la taxe postale.

**Inhalt — Sommaire — Sommario**

**Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale**

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.  
 Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.  
 Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 127592—127599.  
 Muster und Modelle. Dessins et modèles. Disegni e modelli 77441—77515.  
 Baugenossenschaft Mattenhof und Mattenhof GmbH, beide mit Sitz in Thun.  
 Société Immobilière Les Lilas Blancs, société anonyme, à Genève.  
 Société Immobilière Les Lilas Doubles, société anonyme, à Genève.

**Mitteilungen — Communications — Comunicazioni**

Ordonnance No 12 de l'Office fédéral de l'économie électrique (préparation d'eau chaude, éclairage, industrie et artisanat). Ordinanza No 12 dell'Ufficio federale dell'energia elettrica (preparazione di acqua calda, illuminazione, industria e artigianato).  
 Italien: Fabrikationssteuer.

**Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale**

**Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti**

**Aufrufe — Sommations**

Es wird vermisst: Eigentümer-Schuldbrief von Fr. 13 200, vom 28. Dezember 1928, Belege Serie 1, Nr. 6511, Biel-Grundbuch Nr. 1664, lastend im 2. Rang auf der Besizung Untergrasse Nrn. 38 und 39 in Biel, des Gottlob Velte, Friedrichs sel., von Epiquewez, Küfer, in Biel.  
 Der unbekannt Inhaber dieses Eigentümerschuldbriefes wird aufgefordert, ihn innert der Frist dieses Eigentümerschuldbriefes wird aufgefordert, ihn innert der Frist eines Jahres seit der ersten Publikation des Aufrufes dem Richteramt I Biel vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (W 110\*)  
**Biel, den 26. Januar 1949. Der Gerichtspräsident: Matter.**

Nous, président du Tribunal du district de et à Porrentruy, ordonnons au détenteur inconnu de la cédule hypothécaire au nom de la propriétaire, au montant de 25 000 fr., inscrite au registre foncier le 17 octobre 1935, à série Ig, fol. 8006, et grevant entr'autres, l'immeuble feuillet 344, avenue Cuenin, ban de Porrentruy, appartenant à Dame Jeanne, née Lanoir, veuve de M. Gustave Montavon, et ses enfants, demeurant à Porrentruy, de produire ce titre à notre greffe dans un délai d'une année à partir de la première publication de la présente sommation, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 107\*)  
**Porrentruy, 22 janvier 1949. Le président du tribunal: Jobé.**

**Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio**

**Zürich — Zurich — Zurigo**

24. Januar 1949. Chemikalien, Farbstoffe, technische Artikel.  
**Trawosa A.-G.**, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 14. Januar 1949 eine Aktiengesellschaft, welche den Handel mit Chemikalien, Farbstoffen und technischen Artikeln und die Tätigkeit aller damit verbundenen Operationen zum Zwecke hat. Die Gesellschaft kann sich an andern, ähnlichen Unternehmungen beteiligen und solche erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000. Es ist zur Hälfte einbezahlt und zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Mitglieder des Verwaltungsrates sind und führen Einzelunterschrift: Emil Eberle-Bally, von Häggenschwil, in Rickenbach (Thurgau), Präsident, und Martin Müller, von Tegerfelden, in Goldach (St. Gallen), Protokollführer. Einzelprokura ist erteilt an Josef Steinhel, von und in Zürich. Geschäftsdomizil: Beethovenstrasse 9, in Zürich 2.

27. Januar 1949. Sanitäre Anlagen, Zentralheizungen.  
**G. Keller, Zweigniederlassung in Winterthur.** Unter dieser Firma hat die seit 19. Januar 1949 im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragene Einzel Firma «G. Keller», mit Sitz in Zürich (SHAB. Nr. 20 vom 25. Januar 1949, Seite 234), in Winterthur eine Zweigniederlassung errichtet. Diese wird mit Einzelunterschrift vertreten durch den Inhaber Gottfried Keller, von und in Winterthur. Sanitäre Anlagen und Zentralheizungen. Archstrasse 2.  
 27. Januar 1949. Emulgatoren usw.  
**Emulga A. G. Zürich,** in Zürich 2 (SHAB. Nr. 234 vom 6. Oktober 1945, Seite 2426), Herstellung von und Handel mit Emulgatoren usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 29. Dezember 1948 ist diese Gesellschaft aufgelöst worden. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

27. Januar 1949.  
**Immobilien-gesellschaft zur Sihlschmiede in Liquidation,** in Zürich 1 (SHAB. Nr. 176 vom 31. Juli 1947, Seite 2190). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

27. Januar 1949. Spenglerei, sanitäre Installationen.  
**K. Ebinger & Sohn,** in Zürich 8, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 34 vom 10. Februar 1945, Seite 339), Spenglerei und sanitäre Installationen. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind von der neuen Einzel Firma «Karl Ebinger, jun.», in Zürich, übernommen worden.

27. Januar 1949. Spenglerei, sanitäre Installationen.  
**Karl Ebinger, jun.,** in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Karl Ebinger-Wessbecher, von Zürich, in Zürich 8. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «K. Ebinger & Sohn», in Zürich 8, übernommen. Spenglerei und sanitäre Installationen. Wildbachstrasse 65.

27. Januar 1949.  
**Stanzmesserfabrik Künsnacht A.-G. vorm. O. K. Müller,** in Künsnacht (SHAB. Nr. 144 vom 24. Juni 1947, Seite 1714). Eugen Lattmann-Letsch ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

27. Januar 1949.  
**«Kobold» Herrenmoden, Peter Schliessmann,** in Winterthur. Inhaber dieser Firma ist Peter Schliessmann, von Dettighofen-Pfy (Thurgau), in Winterthur 1. Herren- und Knaben-Chemiserie. Technikumstrasse 82.

27. Januar 1949. Kolonialwaren.  
**Frau Louise Iten-Hofstetter,** in Dürnten. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB, Louise Iten, geb. Hofstetter, von Unterägeri (Zug), in Tann, Gemeinde Dürnten. Handel mit Kolonialwaren. In Tann, an der Hauptstrasse.

27. Januar 1949.  
**Israelitische Cultus-gemeinde Zürich,** in Zürich 2, Verein (SHAB. Nr. 183 vom 8. August 1946, Seite 2374). Hugo Kahn-Willard, Jacques Guggenheim-Vogel und Dr. med. Joseph Littmann sind aus dem Gemeindevorstand ausgeschieden; deren Unterschriften sind erloschen. Moritz Braunschweig-Schwab ist nicht mehr 1. Vizepräsident des Gemeindevorstandes; er bleibt Mitglied desselben. Neu sind in den Gemeindevorstand gewählt worden: Salomon Levy, von und in Zürich, als Vizepräsident und Quästor. Dr. Walter Wreschner, von und in Zürich, als Aktuar, und Sylvain Guggenheim-Wyler, von Oberdingen (Aargau), in Zürich, als Quästorstellvertreter. Dr. Georg Guggenheim oder Salomon Levy führen Kollektivunterschrift mit Dr. Walter Wreschner oder mit Moritz Braunschweig-Schwab oder mit Sylvain Guggenheim-Wyler.

27. Januar 1949.  
**Immobilien-A.-G. Hottingen,** in Zürich 7 (SHAB. Nr. 216 vom 17. September 1931, Seite 2066), An- und Verkauf von Liegenschaften usw. Diese Gesellschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird geändert in: **Immobilien-A.-G. Hottingen** in Liq. Es zeichnen nicht mehr: Oscar Cane, als Präsident, und Arthur Cane-Süsstrunk, als Sekretär des Verwaltungsrates. Sie zeichnen nun gemeinsam als Liquidatoren.

27. Januar 1949. Immobilien.  
**Genossenschaft Werkhof Unterstrass,** in Zürich 3 (SHAB. Nr. 210 vom 9. September 1935, Seite 2254), Landerwerb, Erstellung von Bauten usw. Diese Genossenschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird geändert in: **Genossenschaft Werkhof Unterstrass** in Liq. Es zeichnen nicht mehr: Ernst Rathgeb, als Präsident, Otto Benz jun., als Aktuar und Kassier, und Jean Spillmann, Guido Eichenberger sowie Emil Schwager, als Beisitzer des Vorstandes. Sie zeichnen nun gemeinsam als Liquidatoren.

27. Januar 1949. Liegenschaften usw.  
**«Norma» Aktiengesellschaft Zürich,** in Zürich 1 (SHAB. Nr. 63 vom 16. März 1938, Seite 601), Miete und Verwaltung fremder Liegenschaften usw. Diese Gesellschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird geändert in: **«Norma» Aktiengesellschaft Zürich** in Liq.

27. Januar 1949.  
**Pflanzenschutz A. G. (S. A. pour la protection des plantes) (S. A. per la protezione delle piante) (Plant Protection Ltd.),** in Zürich 3 (SHAB. Nr. 89 vom 17. April 1944, Seite 870), Fabrikation von Pflanzenschutzmitteln usw. Diese Gesellschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird geändert in: **Pflanzenschutz A. G. in Liq. (S. A. pour la protection des plantes en liq.) (S. A. per la protezione delle piante in liq.) (Plant Protection Ltd. in liq.)** Anton Ziegler zeichnet nicht mehr als einziger Verwaltungsrat. Er zeichnet nun als Liquidator. Die Prokura von Gottfried Müller ist erloschen.

27. Januar 1949.  
**Anlage- und Verwaltungs-Union A.-G. (Investment-Union Ltd.),** in Zürich 7 (SHAB. Nr. 63 vom 16. März 1948, Seite 762), Vermögensverwaltung usw. Diese Gesellschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird geändert in: **Anlage- und Verwaltungs-Union A.-G. in Liq. (Investment-Union Ltd. in liq.)** Dr. Carl A. Spahn zeichnet nicht mehr als einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er zeichnet nun als Liquidator.

27. Januar 1949. Liegenschaften usw.  
**Genossenschaft Uetli,** in Zürich 6 (SHAB. Nr. 82 vom 8. April 1939, Seite 731), Ankauf von Liegenschaften usw. Diese Genossenschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird geändert in: **Genossenschaft Uetli** in Liq. Es zeichnen nicht mehr: Lina Bindschedler-Walder, als Präsidentin, und Meta Bindschedler, als Aktuarin des Vorstandes. Sie zeichnen nun gemeinsam als Liquidatoren.

27. Januar 1949.

**Genossenschaft Liegenschaftenverwaltung Heuried, Zürich, in Zürich 3** (SHAB. Nr. 1 vom 3. Januar 1939, Seite 2). Diese Genossenschaft hat es unterlassen ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird geändert in: **Genossenschaft Liegenschaftenverwaltung Heuried, Zürich in Liq.** Victor Rota zeichnet nicht mehr als einziges Mitglied des Vorstandes. Er zeichnet nun als Liquidator.

27. Januar 1949.

**Wasserversorgungsgenossenschaft Fuchsrüti-Ermisriedt, in Gossau** (SHAB. Nr. 231 vom 3. Oktober 1934, Seite 2724): Diese Genossenschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird geändert in: **Wasserversorgungsgenossenschaft Fuchsrüti-Ermisriedt in Liq.** Es zeichnen nicht mehr: Hans Obrist-Pfenninger, als Präsident, und Walter Kunz-Furrer, als Quästor des Vorstandes. Sie und das weitere Vorstandsmitglied, nämlich Karl Peter, von Wollerau, in Gossau (Zürich), Aktuar, zeichnen nun gemeinsam als Liquidatoren.

27. Januar 1949.

**Höhn & Co. Aktiengesellschaft, Seidenstofffabrikation, in Zürich 2** (SHAB. Nr. 3 vom 6. Januar 1936, Seite 20). Diese Gesellschaft hat es unterlassen, ihre Statuten dem neuen Recht anzupassen und wird daher für aufgelöst erklärt. Die Firma wird geändert in: **Höhn & Co. Aktiengesellschaft, Seidenstofffabrikation in Liq.** Es zeichnen nicht mehr: Julius Höhn, als Präsident des Verwaltungsrates und als Direktor, und Moritz Höhn, als Vizepräsident des Verwaltungsrates. Sie zeichnen nun gemeinsam als Liquidatoren.

27. Januar 1949. Schallplatten.

**Music-Service Babey & Co., in Zürich 8.** Unter dieser Firma sind Jean Babey, von Grandfontaine, in Zürich 8, mit seiner Ehefrau Angela, geborene Longhi, in Gütertrennung lebend, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Hermann Gablinger, von und in Zürich, als Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 1600, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1949 ihren Anfang genommen hat. Handel mit Schallplatten. Geranienstrasse 2.

27. Januar 1949.

**Senneriegenossenschaft Burstel-Bachgaden, in Wädenswil** (SHAB. Nr. 271 vom 19. November 1947, Seite 3423). Die Generalversammlung vom 15. Januar 1949 hat die Statuten dem neuen Recht angepasst. Die Firma lautet nun **Senneriegenossenschaft Burstel.** Die Teilrechte sind aufgehoben worden. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 3 Mitgliedern. Der Präsident führt Einzelunterschrift.

27. Januar 1949.

**Schweizerische Glasbläser-Vereinigung, in Zürich** Unter diesem Namen besteht auf Grund der Statuten vom 10. Oktober 1948 ein Verein, welcher die Wahrung und die Förderung der Berufsinteressen aller den Glasbläserberuf ausübenden Personen und die Weckung und die Kräftigung des kameradschaftlichen Geistes und des gegenseitigen Vertrauens bezweckt. Die Mittel des Vereins werden beschafft durch Eintrittsgelder, Mitgliederbeiträge und ausserordentliche Einkünfte und Geschenke. Organe des Vereins sind die Sektionen, die Delegiertenversammlung, der Zentralvorstand, die Geschäftsleitung und die Rechnungsrevisoren. Der Zentralvorstand besteht aus mindestens 5 Mitgliedern. Die Geschäftsleitung besteht aus 5 Mitgliedern des Zentralvorstandes. Präsident oder Vizepräsident des Zentralvorstandes führen Kollektivunterschrift mit Aktuar oder Kassier des Zentralvorstandes. Es sind dies: Kurt Evers, von und in Zürich, Präsident; Konrad Alder, von und in Basel, Vizepräsident; Walter Hotz, von Dürnten, in Zürich, Aktuar, und Arnold Dumas, von Basel, in Zürich, Kassier. Geschäftsdomizil: Forchstrasse 251, in Zürich 7.

27. Januar 1949.

**Buch- & Kunstdruckerei Richterswil, in Richterswil, Genossenschaft** (SHAB. Nr. 61 vom 14. März 1935, Seite 666). Die Generalversammlung vom 28. Dezember 1948 hat beschlossen, die Genossenschaft im Sinne der Verordnung vom 29. Dezember 1939 über die Umwandlung von Genossenschaften in Handelsgesellschaften ohne Liquidation in eine Aktiengesellschaft umzuwandeln. Aktiven und Passiven der Genossenschaft gehen auf Grund der Bilanz per 30. Juni 1948 auf die «Buch- & Kunstdruckerei Richterswil A.G.», in Richterswil, über. Die Genossenschaft ist, nachdem sämtliche Gläubiger die «Buch- & Kunstdruckerei Richterswil A.G.» als Schuldnerin angenommen haben, bzw. befriedigt worden sind, erloschen.

27. Januar 1949.

**Buch- & Kunstdruckerei Richterswil A.G., in Richterswil.** Im Sinne der Verordnung vom 29. Dezember 1939 über die Umwandlung von Genossenschaften in Handelsgesellschaften hat sich die «Buch- & Kunstdruckerei Richterswil» ohne Liquidation in eine Aktiengesellschaft unter obiger Firma umgewandelt. Die Statuten datieren vom 28. Dezember 1948. Zweck der Gesellschaft sind der Betrieb einer Buch-, Kunst- und Akzidenzdruckerei, der Druck und Verlag von Büchern, Zeitungen und Zeitschriften, der Erwerb von Verlagsrechten, der Betrieb einer Buchhandlung und Papeterie, sowie die Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen. Die Aktiengesellschaft übernimmt von der Genossenschaft deren Vermögen mit Aktiven und Passiven auf Grund der Bilanz per 30. Juni 1948, nach der die Aktiven und die Passiven je Fr. 245 621.68 betragen. In den Passiven sind eingeschlossen ein Genossenschaftskapital von Fr. 40 000, eingeteilt in 80 Genossenschaftsanteile zu Fr. 500, und ein Gewinnvortrag von Fr. 23 763.99. Das Grundkapital von Fr. 60 000, eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 500, ist voll liberiert, wovon der Betrag von Fr. 40 000 durch Einbringung der 80 Genossenschaftsanteile durch die Genossenschafter der «Buch- & Kunstdruckerei Richterswil» und der Betrag von Fr. 20 000 durch Entnahme aus dem Gewinnvortrag. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Dem Verwaltungsrat von 2 bis 3 Mitgliedern gehören an: Johann Jakob Zwielky, von Richterswil, als Präsident; Emil Meyer, von Rafz, und Georg Steinmann, von Richterswil und Niederurnen, alle in Richterswil. Präsident Johann Zwielky führt Einzelunterschrift. Die Mitglieder des Verwaltungsrates Emil Meyer und Georg Steinmann führen Kollektivunterschrift. Geschäftsdomizil: im «Engel».

27. Januar 1949.

**Karl Kruck, Baugeschäft, in Kusnacht** (SHAB. Nr. 248 vom 23. Oktober 1945, Seite 2582). Durch Entscheid vom 25. November 1948 hat das Bezirksgericht Meilen den Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt, den der Inhaber mit seinen Gläubigern abgeschlossen hat. Zum Liquidator mit Einzelunterschrift ist ernannt worden Dr. Ernst Wunderli, von Meilen, in Zürich. Die Firma lautet nun **Karl Kruck, Baugeschäft, in Nachlassliquidation.** Die Unterschrift des Firmainhabers Karl Kruck ist erloschen.

27. Januar 1949.

**Kleider-Gilde E. G. Zürich (Gilde du Vêtement S. C. I. Zurich), in Zürich 1, Genossenschaft** (SHAB. Nr. 179 vom 4. August 1947, Seite 2226). Die Unterschrift von Jacques Klaus ist erloschen. Neues Geschäftslokal: Konradstrasse 58, in Zürich 5 (bei der Kleiderfabrik Zürich A.-G.).

27. Januar 1949.

**KLEIDERGILDE-VERKAUFS-A.G., in Zürich 1** (SHAB. Nr. 194 vom 21. August 1947, Seite 2414), Konfektions- und Masskleider usw. Jacques Klaus ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Geschäftslokal: Konradstrasse 58, in Zürich 5 (bei der Kleiderfabrik Zürich A.-G.).

27. Januar 1949. Spitzen usw.

**Eugen Erlanger, in Zürich** (SHAB. Nr. 295 vom 16. Dezember 1924, Seite 2055), Spitzen usw. Einzelprokura ist erteilt an Sofie Erlanger, geborene Bloch, von und in Zürich. Neues Geschäftslokal: Traubenstrasse 5.

27. Januar 1949. Kühlschränke usw.

**Odag A.-G., in Adliswil** (SHAB. Nr. 94 vom 23. April 1948, Seite 1146), Kühlschränke usw. Oskar Döbeli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

27. Januar 1949. Eisenwaren.

**J. Suter & Cie., in Hinwil, Kollektivgesellschaft** (SHAB. Nr. 299 vom 22. Dezember 1947, Seite 3771), Eisenwaren. Als Gesellschafter ist eingetreten Johannes Suter jun. Dessen Prokura ist erloschen.

27. Januar 1949. Autotransporte, Restaurant.

**Gottlieb Morgenthaler, in Zürich.** Inhaber dieser Firma ist Gottlieb Morgenthaler-Stoll, von Staffelnbach (Aargau), in Zürich 11. Autotransporte (Sachen) und Restaurationsbetrieb. Schaffhauserstrasse 473.

28. Januar 1949.

**Baugesellschaft Römerhofplatz, in Zürich 7, Genossenschaft** (SHAB. Nr. 229 vom 1. Oktober 1947, Seite 2862). Dr. Emanuel Paravicini-Vogel ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Vorstandsmitglied mit Einzelunterschrift gewählt worden Fritz Hungerbühler, von und in Zürich. Auch das Geschäftslokal befindet sich nun Toblerstrasse 71 in Zürich 7.

28. Januar 1949.

**L. Abraham & Co. Seiden-A.G., in Zürich 2** (SHAB. Nr. 282 vom 1. Dezember 1948, Seite 3247). Die Generalversammlung vom 20. Januar 1949 hat die Statuten abgeändert. Das Grundkapital ist von Fr. 500 000 durch Ausgabe von 500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1 000 000, zerfallend in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Das Grundkapital ist voll liberiert, wovon Fr. 312 000 durch Verrechnung.

28. Januar 1949.

**Landw. Verein Egg in Liq., in Egg, Genossenschaft** (SHAB. Nr. 296 vom 17. Dezember 1948, Seite 3423). Die Generalversammlung vom 2. März 1941 hat die Statuten dem neuen Recht angepasst. Die Auflösung wird widerrufen. Die Firma lautet wieder: **Landw. Verein Egg.** Die Genossenschaft bezweckt die Hebung der Wohlfahrt ihrer Mitglieder, die Förderung der bürgerlichen Berufsbildung und die Vertiefung der genossenschaftlichen Gesinnung in der ländlichen Bevölkerung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch. Publikationsorgane sind der «Anzeiger von Uster» und, soweit gesetzlich vorgeschrieben, das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus 4 bis 6 Mitgliedern. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar. Der Verwalter hat, wenn er dem Vorstand angehört, Einzelunterschrift; andernfalls bestimmt der Vorstand seine Vertretungsbefugnis. Gottlieb Maurer, Präsident, Jakob Hotz, Aktuar, Ernst Weber, Vizepräsident, Hans Meier, Quästor, und Hans Baumgartner, Beisitzer, zeichnen nicht mehr als Liquidatoren. Hans Meier ist nicht mehr Quästor, sondern Verwalter; er führt Einzelunterschrift. Präsident Gottlieb Maurer oder Vizepräsident Ernst Weber führen Kollektivunterschrift mit Aktuar Jakob Hotz.

28. Januar 1949. Eisen, Stahl usw.

**Helvastahl G. m. b. H., in Zürich 3** (SHAB. Nr. 183 vom 8. August 1947, Seite 2278), Eisen und Stahl usw. Dr. Georg Vetter ist nicht mehr Gesellschafter. Seine Stammeinlage im Betrag von Fr. 8000 ist an die neue Gesellschafterin Klazina Alida Biermann, niederländische Staatsangehörige, in New York, übergegangen. Der Gesellschafter Jacques Biermann wohnt in New York.

28. Januar 1949. Verfahren zum schmerzlosen Bohren von Zähnen.

**Waropa A.-G. (S. A. Waropa), in Zürich 1** (SHAB. Nr. 265 vom 11. November 1948, Seite 3058), Verwertung des von Dr. Walter Roos-Schönbächer erfundenen Verfahrens zum schmerzlosen Bohren von Zähnen usw. Dr. Emanuel Stichelberger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Walter Roos, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben.

28. Januar 1949. Kommerzielle Geschäfte.

**Ferd. Mayer Aktiengesellschaft, in Zürich 1** (SHAB. Nr. 239 vom 13. Oktober 1947, Seite 3002), kommerzielle Geschäfte jeder Art usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Arnold Kündig, von und in Thalwil.

28. Januar 1949. Rohtabake.

**Marco Beltehev Söhne A.-G., in Zürich 1** (SHAB. Nr. 202 vom 30. August 1948, Seite 2373), Rohtabake usw. Neues Geschäftslokal: Seestrasse Nr. 129 in Zürich 2.

28. Januar 1949. Herren- und Damenschneiderei usw.

**Karl Büchi, bisher in Kempthal, Gemeinde Lindau** (SHAB. Nr. 194 vom 19. August 1944, Seite 1866). Der Firmainhaber hat den geschäftlichen Sitz nach Winterthur verlegt. Der Geschäftsbereich wird wie folgt umschrieben: Herren- und Damenschneiderei, Massgeschäft, Uniformen. Geschäftslokal: Bahnhofplatz 14 (Talgartenhof).

28. Januar 1949. Chemisch-technische Produkte.

**Anton Schoonderwaldt, bisher in Zürich** (SHAB. Nr. 272 vom 20. November 1947, Seite 3434), chemisch-technische Produkte. Der Firmainhaber hat den geschäftlichen Sitz sowie das persönliche Wohndomizil nach Wallisellen verlegt. Geschäftslokal: Kurfürstenstrasse 8.

28. Januar 1949. Kolonialwaren, Obst, Gemüse.

**Emanuele Sbampato, in Zürich.** Inhaber dieser Firma ist Emanuele Sbampato, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 3. Handel mit Kolonialwaren, Obst und Gemüse. Rotachstrasse 31.

28. Januar 1949. Maßschneiderei usw.

**Ernst Stuber, in Winterthur** (SHAB. Nr. 295 vom 17. Dezember 1946, Seite 3658), Maßschneiderei usw. Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 12. Januar 1949 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

28. Januar 1949. Maschinen usw.

**Germix A.-G., in Zürich 1** (SHAB. Nr. 85 vom 11. April 1946, Seite 1106), Maschinen usw. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 31. Dezember 1948 ist diese Gesellschaft aufgelöst worden. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

28. Januar 1949. Weisswaren usw.  
**Otto Schaufelberger**, in **Wetzikon** (SHAB. Nr. 35 vom 13. Februar 1925, Seite 243), Weisswaren usw. Die Firma ist infolge Todes des Inhabers und Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzel-firma «**Otto Schaufelberger**», in **Wetzikon**, erloschen.

28. Januar 1949. Weisswaren usw.  
**Otto Schaufelberger**, in **Wetzikon**. Inhaber dieser Firma ist **Otto Schaufelberger**, von **Hinwil**, in **Wetzikon**. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Einzel-firma «**Otto Schaufelberger**», in **Wetzikon**, übernommen. Handel mit Weisswaren, Wäsche und Trikotagen. In **Ober-Wetzikon**, an der **Talstrasse**.

28. Januar 1949.  
**Landwirtschaftliche Genossenschaft Alten**, in **Kleinandelfingen** (SHAB. Nr. 166 vom 19. Juli 1934, Seite 2001). Die Generalversammlung vom 18. Januar 1948 hat die Statuten dem neuen Recht angepasst. Die Schreibweise der Firma ist nun **Landw. Genossenschaft Alten**. Die Genossenschaft bezweckt die Verbesserung der wirtschaftlichen Lage und die Hebung und Förderung der beruflichen Bildung ihrer Mitglieder sowie die Weckung und Kräftigung des genossenschaftlichen Geistes der Landwirtschaft treibenden Bevölkerung. Ausser der persönlichen Haftbarkeit besteht nun auch die unbeschränkte Nachschusspflicht. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar. Der Verwalter hat Einzelunterschrift. **Ernst Hofmann** und **Hermann Gromann** sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. **Konrad Frei** ist nicht mehr Präsident, sondern Kassier und Verwalter und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neu sind in den Vorstand gewählt worden **Karl Ehrensberger**, von und in **Kleinandelfingen**, als Präsident, und **Martin Frei**, von **Dachsen**, in **Kleinandelfingen**, als Aktuar.

28. Januar 1949. Unvergorene Traubenweine usw.  
**Produktion A.-G. Meilen**, in **Meilen** (SHAB. Nr. 174 vom 29. Juli 1947, Seite 2162), Herstellung unvergorener Traubenweine usw. An **Max Wolfensberger** ist Einzelunterschrift und an **Otto Fischer**, nun wohnhaft in **Basel**, ist Kollektivunterschrift erteilt; die Prokuren der beiden Genannten sind erloschen. **Werner Marty** ist zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift ernannt; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura ist erteilt an **Fritz Hofer**, von **Signau** (**Bern**), in **Meilen**. Die Kollektivzeichnungsberechtigten zeichnen zu zweien.

28. Januar 1949. Technische Artikel usw.  
**ANDAS Aktiengesellschaft**, in **Zürich 2** (SHAB. Nr. 296 vom 17. Dezember 1948, Seite 3422), technische Artikel usw. Die Prokura von **Johann Hug** ist erloschen.

28. Januar 1949. Mercerie usw.  
**E. Höhn-Hauser**, in **Richterswil** (SHAB. Nr. 305 vom 12. Dezember 1911, Seite 2049), Mercerie usw. Die Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Einzel-firma «**E. Höhn-Hauser**, Inh. **Anna Höhn**», in **Richterswil**, erloschen.

28. Januar 1949. Mercerie, Bonnetterie.  
**E. Höhn-Hauser, Inh. Anna Höhn**, in **Richterswil**. Inhaberin dieser Firma ist **Anna Höhn**, von **Wädenswil**, in **Richterswil**. Die Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Einzel-firma «**E. Höhn-Hauser**», in **Richterswil**, übernommen. Mercerie und Bonnetterie. **Dorfstrasse 48**.

#### Bern — Berne — Berna Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

28. Januar 1949. Elektrische und sanitäre Installationen.  
**Hans Schemid**, in **Belp**. Inhaber der Firma ist **Hans Schemid**, von **Monnaz**, in **Belp**, güterrechtlich getrennter Ehegatte der **Bertha**, geb. **Näf**. Elektrische und sanitäre Installationen. **Dorfstrasse 21**.

#### Bureau Laupen

28. Januar 1949.  
**Landwirtschaftliche Genossenschaft Mühleberg und Umgebung**, in **Mühleberg** (SHAB. Nr. 93 vom 21. April 1943, Seite 899). Aus der Verwaltung sind ausgeschieden der Präsident **Fritz Herren** und der Sekretär **Hans Siegenthaler**; ihre Unterschriften sind erloschen. An deren Stelle wurden neu in die Verwaltung gewählt: **Fritz Bieri**, von **Schanganau**, in **Ober**, **Gemeinde Mühleberg**, als Präsident; **Gottfried Zingg**, von **Wohlen** (**Bern**), in **Mühleberg**, als Sekretär. Der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär zeichnen je zu zweien kollektiv.

#### Bureau Thun

27. Januar 1949. Spezereien, Mercerie usw.  
**S. Strasser-Reust**, in **Steffisburg**, Spezereien, Mercerie, Konfektion (SHAB. Nr. 245, vom 3. Oktober 1911, Seite 1650). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

27. Januar 1949. Konfektion, Aussteuern usw.  
**Josef Eberle**, Nachfolger der Firma **Eberle & Michel**, vormals **Maison E. Büchler**, in **Thun**, Damen- und Herrenkonfektion, Aussteuerartikel und Stoffe (SHAB. Nr. 67, vom 21. März 1938, Seite 635). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

28. Januar 1949. Bäckerei.  
**Hans Pfister-Wittwer**, in **Uetendorf**, Bäckerei (SHAB. Nr. 44 vom 23. Februar 1932, Seite 455). Die Firma ist infolge Uebergabe des Geschäftes gelöscht.

#### Luzern — Lucerne — Lucerna

27. Januar 1949. Chemisch-technische Produkte.  
**K. Duss**, in **Wolhusen**. Inhaber dieser Firma ist **Karl Duss**, von und in **Wolhusen**. Fabrikation und Vertrieb von chemisch-technischen Produkten.

28. Januar 1949.  
**J. Bolli, Baumeister**, in **Luzern** (SHAB. Nr. 233 vom 5. Oktober 1948, Seite 2687). Neues Geschäftsdomicil: **Obergrundstrasse 17**.

28. Januar 1949. Fahrräder, Pneumatik usw.  
**Adolf Camenzind**, in **Luzern** (SHAB. Nr. 105 vom 7. Mai 1934, Seite 1211). Die Prokura von **Martha Camenzind-Rensch** ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an **Alfred Camenzind**, von und in **Luzern**. Als Geschäftsnatur wird verzeigt: Handel mit Fahrrädern, Zubehör, Bestandteilen und Pneumatik en gros.

28. Januar 1949. Chemisch-technische Produkte.  
**Frau M. Fessler**, in **Luzern**, chemisch-technische Produkte (SHAB. Nr. 73 vom 30. März 1942, Seite 731). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

28. Januar 1949. Optik, Feinmechanik.  
**Alice Friedinger**, in **Luzern**, Optik und Feinmechanik (SHAB. Nr. 259 vom 5. November 1945, Seite 2723). An **Josef Baume**, von **Les Bois** (**Berner Jura**) und **Luzern**, in **Luzern**, wurde Einzelprokura erteilt.

28. Januar 1949. Gemischte Waren.  
**Gebr. A. & E. Steinger**, in **Grosswangen**, gemischte Waren (SHAB. Nr. 16 vom 21. Januar 1946, Seite 207). Diese Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst; sie ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

#### Freiburg — Fribourg — Friborgo Bureau Tafers (Bezirk Sense)

28. Januar 1949. Torf.  
**Käser Emil**, in **Berg**, **Gemeinde Schmitten**, Torfausbeutung (SHAB. Nr. 258 vom 3. November 1945, Seite 2711). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

#### Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

28. Januar 1949.  
**Milchproduzenten-Genossenschaft Hemishofen**, in **Hemishofen** (SHAB. Nr. 192 vom 18. August 1948, Seite 2291). Aus der Verwaltung ist **Albert Götz**, Präsident, ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident ist nun **Arnold Götz-Bucher** (bisher Vizepräsident), und Vizepräsident **Hans Brüttsch-Heiniger**, von **Buch** (**Schaffhausen**), in **Hemishofen** (neu). Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder mit dem Kassier.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Berichtigung.

**Schweizerische Volksbank**, Zweigniederlassung in **St. Gallen** (SHAB. Nr. 11 vom 14. Januar 1949, Seite 140). Als neues Mitglied der Generaldirektion wurde gewählt **Dr. Alfred Wegelin**, von **St. Gallen**, in **Bern** (bisher Direktor der Niederlassung **St. Gallen**).

27. Januar 1949. Baumwollspinnerei.

**Brändlin & Cie.**, in **Jona**, Kommanditgesellschaft, Baumwollspinnerei (SHAB. Nr. 255 vom 31. Oktober 1945, Seite 2670). Die Kommanditistin **Margrit Brändlin** ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden; ihre Kommandite von **Fr. 100 000** ist, ohne neue Einzahlung, auf die bisherige Kommanditistin **Martha Brändlin** übergegangen. Deren Kommanditsumme beträgt somit **Fr. 200 000**. Die bisherige Kollektivprokura des **René Waeber** ist in Einzelprokura umgewandelt worden.

27. Januar 1949. Textilrohstoffe usw.

**Honegger & Co. A. G.**, in **St. Gallen**, Handel mit Textilrohstoffen usw. (SHAB. Nr. 66 vom 20. März 1947, Seite 779). Einzelprokura wird erteilt an **Peter Rübél**, von **Zürich**, in **Coscob/Connecticut** (USA).

27. Januar 1949.

**Genossenschaft Familienhelm**, in **St. Gallen**, Genossenschaft (SHAB. Nr. 44 vom 22. Februar 1916, Seite 579). Neues Geschäftsdomicil: **Isenringweg 8**.

28. Januar 1949.

**Viehuchtgenossenschaft Flums-St. Jakob**, in **Flums** (SHAB. Nr. 167 vom 22. Juli 1942, Seite 1684). **Johann Neyer**, Präsident, **Martin Wildhaber**, Aktuar, und **Anton Nadig**, Kassier, sind aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: **Alois Kurath**, von und in **Flums**, als Präsident; **Alois Wildhaber**, von und in **Flums**, als Aktuar, und **Robert Bärtsch**, von **Mels**, in **Flums**, als Kassier. Der Präsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

28. Januar 1949.

**Gebr. Hädinger, Metzgerel**, in **Widnau**. **Jakob Hädinger** und **Beda Hädinger**, beide von **Steinach**, in **Widnau**, haben unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft gegründet, welche am 1. Oktober 1948 ihren Anfang nahm. Metzgerei. **Kanzleistrasse**.

28. Januar 1949. Milchprodukte, Restaurant.

**Balz Helfenstein**, in **Wil**. Inhaber der Firma ist **Balz Helfenstein**, von **Sempach** (**Luzern**), in **Wil** (**St. Gallen**). Käse- und Butterhandlung und Speiserestaurant «**Zum Marktplatz**». **Marktplatz 3**.

28. Januar 1949.

**E. Looser, Leder, Felle, Pelze, Lichtensteg**, in **Lichtensteig** (SHAB. Nr. 85 vom 11. April 1938, Seite 819). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

28. Januar 1949. Bäckerei usw.

**Gottlieb Meler-Nauer**, in **Rapperswil**. Inhaber der Firma ist **Gottlieb Meier-Nauer**, von **Wald** (**Zürich**), in **Rapperswil** (**St. Gallen**). Bäckerei-Konditorei-Café. **Busskirchstrasse 45**.

#### Aargau — Argovie — Argovia

28. Januar 1949.  
**Abbiati, Louia & Herzog**, Atelier für neuzeitliche Grabmalkunst, in **Rheinfelden** (SHAB. Nr. 124 vom 30. Mai 1944, Seite 1207). Diese Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst und ist erloschen. Die Aktiven und Passiven gehen über an die neue Einzel-firma «**Franz Herzog**, Atelier für neuzeitliche Grabmalkunst», in **Rheinfelden**.

28. Januar 1949.

**Franz Herzog**, Atelier für neuzeitliche Grabmalkunst, in **Rheinfelden**. Inhaber dieser Firma ist **Franz Herzog**, von **Frick**, in **Basel**. Die Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «**Abbiati, Louia & Herzog**, Atelier für neuzeitliche Grabmalkunst», in **Rheinfelden**. Herstellung von Grabdenkmälern, Bildhauerarbeiten, Kunststeinarbeiten, Ausführung sämtlicher Bauarbeiten in **Marmor** und **Granit**. **Marktgasse 119**.

28. Januar 1949. Waren aller Art.

**Barban & Co.** in **Breslau**, Zweigniederlassung **Baden**, in **Baden**, Herstellung und Vertrieb von Waren aller Art, Einzel-firma (SHAB. Nr. 243 vom 17. Oktober 1934, Seite 2871). Da die Filiale zu bestehen aufgehört hat, wird die Firma in Anwendung von Art. 77, Abs. 2, lit b HRegV. von Amtes wegen gelöscht.

28. Januar 1949. Elektrische Bahnen, Ueberlandleitungen usw.

**Aktiengesellschaft Kummli & Matter**, in **Aarau**, Projektierung und Bau von elektrischen Bahnen, Ueberlandleitungen usw. (SHAB. Nr. 274 vom 22. November 1948, Seite 3160). Kollektivprokura beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes ist erteilt worden an **Max Baumann**, von **Schaffisheim**, in **Däniken**.

28. Januar 1949.

**Walter Kohler-Meier Schuhhaus Bremgarten**, in **Bremgarten**. Inhaber dieser Firma ist **Walter Kohler-Meier**, von **Sumiswald** (**Bern**), in **Bremgarten** (**Aargau**). Schuhhandlung; Vertrieb von Schuhwaren. **Schlössli-gasse 128**.

28. Januar 1949.

**Allg. Konsumgenossenschaft Würenlos**, in **Würenlos** (SHAB. Nr. 184 vom 9. August 1948, Seite 2220). **Emil Sekinger**, Präsident, und **Hermann Markwälder**, Beisitzer, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Präsident ist nun der bisherige Vizepräsident **Paul Rufer**. Neu wurden in den Vorstand gewählt: **Rudolf Hurter**, von **Affoltern am Albis**, als Vizepräsident, und **Hans Müller**, von **Würenlos**, als Aktuar, beide in **Würenlos**. **Josef Dänzer** ist als Aktuar zurückgetreten; er verbleibt weiterhin als Beisitzer im Vorstand. Zeichnungsberechtigt ist der Präsident kollektiv mit einem andern Mitglied des Vorstandes.

28. Januar 1949.

**Milchverwertungs-Genossenschaft Tegerfelden**, in Tegerfelden (SHAB. Nr. 97 vom 27. April 1948, Seite 1184). In der Generalversammlung vom 9. Januar 1949 wurden die Statuten revidiert und dem neuen Obligationenrecht angepasst. Die Genossenschaft bezweckt die Wahrung und Förderung der Interessen ihrer Mitglieder durch bestmögliche Verwertung der Milch. Neben der bisherigen persönlichen und unbeschränkten Haftbarkeit besteht nun auch noch die unbeschränkte Nachschusspflicht der Mitglieder. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Verwaltung besteht aus 5 Mitgliedern. Zeichnungsberechtigt sind Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier. Vizepräsident ist Otto Deppeler-Hauenstein, von und in Tegerfelden.

**Thurgau — Thurgovie — Turgovia**

28. Januar 1949. Südfrüchte.

Joseph Trentin, in Kreuzlingen, Südfrüchte (SHAB. Nr. 295 vom 17. Dezember 1929, Seite 2479). Zwischen dem Firmainhaber und seiner Ehefrau Linde, geb. Fritz, besteht Gütertrennung.

28. Januar 1949. Mechanische Werkstätte.

Oskar Wüger's Erben, bisher in Steckborn, mechanische Werkstätte (SHAB. Nr. 222 vom 23. September 1947, Seite 2767). Diese Firma hat ihren Sitz nach Mammern verlegt. Der Gesellschafter Eugen Wüger wohnt nun in Mammern; die beiden übrigen Gesellschafter August und Olga Wüger sind nach wie vor in Steckborn wohnhaft.

28. Januar 1949. Bauschreinerei, Glaserei.

J. Wiederkehr, in Rickenbach bei Wil, Bauschreinerei und Glaserei (SHAB. Nr. 11 vom 15. Januar 1948, Seite 132). Diese Firma ist infolge Geschäftsverkaufs erloschen.

28. Januar 1949. Bauschreinerei, Glaserei.

Albert Wiederkehr, in Rickenbach bei Wil. Inhaber dieser Firma ist Albert Wiederkehr-Hochstrasser, von Unterehrendingen, in Rickenbach bei Wil. Bauschreinerei und Glaserei.

**Waadt — Vaud — Vaud****Bureau de Lausanne**

28. janvier 1949. Edition.

R. Aebi, à Lausanne. Le chef de la maison est Rodolphe Aebi, allié Porcht, de Kirchberg (Berne), à Lausanne. Edition de publications diverses. Rue Sainte Beuve 1.

28. janvier 1949.

**Pharmacie Hack**, à Lausanne. Le chef de la maison est Charles Hack, de Genève, à Lausanne. Pharmacie. Rue Enning 4.

28. janvier 1949. Produits techniques et d'entretien.

**Morand et Terrier**, à Lausanne. Marguerite Morand, née Rcuter, épouse autorisée et séparée de biens de Camille Morand, de Günsberg (Soleure), à Lausanne, et Georges Terrier, allié Pulvin, de et à Genève, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui commence le 28 janvier 1949. Commerce et représentation de produits techniques et d'entretien. Rue Caroline 12.

28. janvier 1949. Café.

R. Gremion, à Lausanne. Le chef de la maison est Robert Gremion, allié Colotto, de Neirivuc, à Lausanne. Exploitation du « Café du Bugnon ». Rue du Bugnon 38.

**Bureau de Rolle**

25. janvier 1949.

Décoration S. à r. l., précédemment à Genève (FOSC. du 11 octobre 1948, page 2744). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 décembre 1948, la société a décidé de transférer son siège social à Rolle. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but l'achat et la vente d'antiquités, de décorations anciennes et modernes. Les statuts originaux portant la date du 13 septembre 1946 ont été modifiés le 10 décembre 1948. Le capital social est de 20 000 fr. Les associés sont: Armand-Alfred de Sandol-Roy, de Neuchâtel, Couvet et Le Locle, à Monaco, pour une part de 18 000 fr.; Ernest Boiceau, d'Apples (Vaud), à Essones (Seine et Oise, France), pour une part de 1000 fr., et Jean Coigny, de Champtauraz (Vaud), à La Rosiaz sur Lausanne, pour une part de 1000 fr. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. L'associé Jean Coigny est gérant, avec signature individuelle. Adresse de la société: Grand'rue 71 (dans l'immeuble d'Armand de Sandol-Roy).

**Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel****Bureau de Neuchâtel**

Rectification:

Antoine Nosedà, à Saint-Blaise. Le siège est à St-Blaise et non pas à Neuchâtel (FOSC. du 25 janvier 1949, N° 20, page 237).

27. janvier 1949.

**Métaux précieux S. A.**, à Neuchâtel (FOSC. du 11 juin 1948, N° 134, page 1636). Par décision du conseil d'administration du 9 décembre 1948, François-Alain de Pury, de Neuchâtel et Saint-Blaise, à Neuchâtel, a été nommé sous-directeur. Il engage la société en signant collectivement avec une autre personne ayant la signature sociale.

25. janvier 1949.

**Société Immobilière Le Cône**, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 21 janvier 1949, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme qui a pour but: l'achat, la vente, la possession et l'exploitation d'immeubles et notamment l'achat pour le prix de 55 000 fr. d'un immeuble situé en la commune de Vernier, formant la parcelle 4337, feuille 1, sur laquelle existe, route de Cointtrin 52, un bâtiment portant le N° 2095, logement maçonnerie. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Le capital social est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres. Jacques Bordier, de Genève, à Sierne, commune de Veyrier, est nommé unique administrateur. Il signe individuellement. Adresse: rue du Vieux-College 8 (régie Jacques Bordier et Cie).

26. janvier 1949. Peinture, décoration et enseignes.

**Duffaud et Cie**, à Genève, entreprise de peinture, décoration et enseignes, société en nom collectif (FOSC. du 4 septembre 1923, page 1708). La société est dissoute par suite du décès de l'associé François Duffaud, survenu le 8 novembre 1948. Sa liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société en commandite «Duffaud et Cie», à Genève, ci-après inscrite.

26. janvier 1949. Peinture, décoration et enseignes.

**Duffaud et Cie**, à Genève. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société en commandite qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1949 et repris l'actif et le passif de la société en nom collectif «Duffaud et Cie», à Genève,

radiée. Elle a pour seul associé indéfiniment responsable Georges-Auguste Duffaud, de et à Genève, et pour associé commanditaire Albert-Auguste Barbotti, de Carouge, à Genève, avec une commandite de 500 fr. Procuration individuelle est conférée à Albert-Auguste Barbotti, associé commanditaire susqualifié. Entreprise de peinture, décoration et enseignes, ainsi que tous travaux de peinture dans le bâtiment. Avenue du Mail 6<sup>bis</sup>.

27. janvier 1949. Vins en gros.

J. Riotton, à Genève, représentation, commission et importation de vins en gros (FOSC. du 2 décembre 1938, page 2575). La raison est radiée par suite du décès du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Pierre Riotton», à Genève, ci-après inscrite.

27. janvier 1949. Vins en gros.

**Pierre Riotton**, à Genève. Le chef de la maison est Pierre-Edouard Riotton, de et à Genève. La maison reprend l'actif et le passif de la maison «J. Riotton», à Genève, radiée. Représentation, commission et importation de vins en gros. Quai Gustave-Ador 4.

27. janvier 1949.

**Société Financière et Commerciale de Valeurs Electriques (SOFIVAL)**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 17 novembre 1945, page 2849). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 19 janvier 1949, ladite société a adapté ses statuts aux nouvelles dispositions du Code des obligations. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: l'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le capital social de 1 000 000 de fr. est entièrement libéré.

27. janvier 1949.

**Manufacture des Montres Datum S. A. (Datum Watch Factories Ltd.)**, à Genève (FOSC. du 6 octobre 1945, page 2429). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 17 janvier 1949, la société a adopté de nouveaux statuts adaptés aux dispositions actuelles du Code des obligations. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: l'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée adressée à chaque actionnaire. Le capital social de 200 000 fr. est libéré jusqu'à concurrence de 60 000 fr.

27. janvier 1949.

**Société Immobilière Boulevard Saint-Georges 70**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 31 octobre 1935, page 2680). Dans son assemblée générale du 24 janvier 1949, dont il a été dressé procès-verbal authentique, la société a décidé: a) de transformer les 100 actions nominatives de 500 fr., formant le capital social, en actions au porteur; b) d'adopter de nouveaux statuts adaptés aux dispositions actuelles du Code fédéral des obligations. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 100 actions de 500 fr. chacune, au porteur. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres.

27. janvier 1949. Substances de base pour l'industrie des cosmétiques, etc.

**PANCOSMA S. A.**, à Genève, fabrication et vente de substances de base servant à l'industrie des cosmétiques et à la parfumerie, etc. (FOSC. du 5 novembre 1948, page 2984). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 14 janvier 1949, la société a porté son capital social de 150 000 fr. à 250 000 fr. par l'émission de 100 actions de 1000 fr., nominatives. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est donc actuellement de 250 000 fr., divisé en 250 actions de 1000 fr. chacune, nominatives. Le conseil d'administration est composé d'Adolphe Jann, président (inscrit), Georges Aegler, secrétaire (inscrit), Walter Spengler, de et à Bâle, et Ernest Jann, d'Ennetbürgen (Unterwald-le-bas), à Bâle. Ils signent individuellement.

27. janvier 1949.

**Société immobilière Angle-Montbrillant-Beaulieu**, à Genève. Suivant acte authentique du 10 janvier 1949 et statuts de la même date y annexés, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la location d'immeubles sis en Suisse, ainsi que la construction et la transformation de tous bâtiments et notamment l'acquisition par voie d'apport de l'immeuble rue de Montbrillant 19, ainsi qu'il est dit ci-après. Le capital social, entièrement libéré, est de 50 000 fr., divisé en 50 actions, au porteur, de 1000 fr. chacune. Il a été fait apport à la société de l'immeuble rue de Montbrillant 19 et rue de Beaulieu, soit parcelle 71, de la commune de Genève, section Cité, feuille 15, avec les bâtiments Nos E 10, E 11, E 23, E 485, E 486 et E 726. Cet apport est fait et accepté pour le prix de 48 000 fr., représentant la valeur de l'immeuble estimé 98 993 fr. moins la somme de 50 993 fr. montant des hypothèques grevant l'immeuble apporté. En paiement de cet apport, il a été remis à l'apporteuse 48 actions de la société, de 1000 fr., au porteur, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Jeanne Stoffel, née Mieusset, d'Arbon (Thurgovie), à Genève, est administratrice unique; elle signe individuellement. Adresse: rue de Montbrillant 19 (chez Jeanne Stoffel).

27. janvier 1949. Produits de beauté, articles de luxe, etc.

**L. & S. Import-Export Co. S. à r. l.**, à Genève. Suivant acte authentique et statuts du 19 janvier 1949, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société à responsabilité limitée ayant pour objet l'importation, l'exportation et la vente en Suisse et à l'étranger de tous genres de marchandises et produits d'outre mer, spécialement des produits de beauté, articles de luxe, outillages mécaniques. Le capital social est de 20 000 fr. Les associés sont: Jacques Landolt, d'Oberrieden (Zurich), à Genève, et Edmond-Charles Strutt, de Schlosswil (Berne), à Genève, chacun pour une part de 10 000 fr. Jacques Landolt a fait apport à la société de divers objets mobiliers et titres estimés à 3550 fr., détaillés en un inventaire du 19 janvier 1949, annexé à l'acte de constitution. Cet apport a été fait pour le prix de 3550 fr. En outre, Jacques Landolt a opéré un versement de 1450 fr. En rémunération des dits apport et versement, Jacques Landolt a reçu une part sociale de 10 000 fr., libérée jusqu'à concurrence de 5000 fr. Edmond-Charles Strutt a fait apport à la société de divers objets mobiliers estimés 1550 fr. et détaillés en un inventaire du 19 janvier 1949, annexé à l'acte de constitution. Cet apport a été fait et accepté pour le prix de 1550 fr. En outre, Edmond-Charles Strutt a opéré un versement de 3450 fr. En rémunération des dits apport et versement, Edmond-Charles Strutt a reçu une part sociale de 10 000 fr., libérée jusqu'à concurrence de 5000 fr. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les associés Jacques Landolt et Edmond-Charles Strutt sont tous deux gérants et engagent la société par leur signature individuelle. Adresse: avenue Eugène-Empéy 3 (chez E.-Ch. Strutt).

27. janvier 1949. Produits chimiques et techniques.

**Maison SINECLOR, Treuter et Perret**, à Genève. Sous cette raison sociale, Samuel-Alfred Treuter, de Bâle, à Genève, séparé de biens de Jacqueline-Hélène-Elisa, née Wissmer, et Marcel-Armand Perret, de La Sagne (Neuchâtel), à Genève, séparé de biens de Katharina, née Eltschinger, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1949. Fabrication et vente de produits chimiques et techniques. Rue Marignac 59.

27 janvier 1949. Articles de mécanique, etc.

**Meier et Wisard**, à Carouge. Sous cette raison sociale, René Meier, de Meilen (Zürich), à Genève, et André-Walther Wisard, de Grandval (Berne), à Genève, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> janvier 1919. Fabrication et vente d'articles de mécanique, de lampes, jouets et d'articles qui s'y rapportent. Rue Ancienne 6.

27 janvier 1949. Outillage mécanique, etc.

**P. Juillerat**, à Genève, fabrication et vente d'outillage mécanique et d'économiseurs d'essence (FOSC. du 6 mai 1942, page 1050). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

27 janvier 1949.

**Société anonyme des immeubles de la Rue de la Synagogue**, à Genève, société immobilière (FOSC. du 11 septembre 1947, page 2639). Etienne Couturier, de et à Genève, a été nommé unique administrateur; il signe individuellement. L'administrateur André Couturier, décédé, est radié; ses pouvoirs sont éteints.

27 janvier 1949. Industrie chimique.

**Hydro-Nitro S.A.**, à Genève, mise en valeur d'inventions et de procédés dans le domaine de l'industrie chimique (FOSC. du 31 décembre 1948, page 3575). Louis Gillieron, de Rivaz et Servion (Vaud) et de Genève, à Genève, et Paul Girod, de Romont (Fribourg), à Cannes (France), ont été nommés membres du conseil d'administration sans droit à la signature sociale.

27 janvier 1949. Industrie routière.

**SALVIAM S.A.**, à Genève, procédés se rapportant à l'industrie routière, etc. (FOSC. du 12 octobre 1939, page 2090). La société dissoute de fait depuis 1939 est actuellement entièrement liquidée. Cette raison sociale est radiée. (Radiation autorisée par l'autorité de surveillance.)

27 janvier 1949. Participations financières, etc.

**Minurgica S.A.**, à Thônex, administration de participations financières à toutes affaires minières dans le sens d'une compagnie holding, société anonyme dissoute (FOSC. du 28 décembre 1948, page 3528). Cette raison sociale est radiée, les administrations fiscales ayant retiré leur opposition.

27 janvier 1949.

**Hydro-Magno, Société Anonyme pour l'Hydrologie**, à Genève (FOSC. du 13 janvier 1948, page 112). Charles Rubin, de et à Thoune (Berne), et Marcel Bertolus, de nationalité française, à Paris, sont nommés membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Les administrateurs Jacques Sigrist, décédé, et Joseph Keller, démissionnaire, sont radiés; leurs pouvoirs sont éteints.

27 janvier 1949. Opérations commerciales, etc.

**Histocana S.A.**, à Genève, toutes opérations commerciales, industrielles et financières, etc. (FOSC. du 12 juin 1945, page 1341). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 13 janvier 1949, la société a révisé ses statuts et les a adaptés aux dispositions actuelles du Code fédéral des obligations. Les faits antérieurement publiés sont modifiés sur les points suivants: La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le capital social de 500 000 fr. est entièrement libéré.

Edgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 127532. Hinterlegungsdatum: 30. Juni 1948, 20 Uhr.  
**Nepera Chemical Co. Inc.**, Gray Oaks Avenue 21, Nepera Park, Yonkers (New York, Ver. Staaten v. Amerika). — Fabrik- und Handelsmarke.

Chemische Verbindungen zur Behandlung von allergischen Störungen.

## NEOHETRAMINE

Nr. 127533. Hinterlegungsdatum: 20. Januar 1949, 17. Uhr.  
**Chemische Fabrik Greifensee**, Greifenseestrasse, Nänikon (Zürich, Schweiz). Fabrik- und Handelsmarke.

Mäusegift, Rattengift, Ungeziefer- und Schädlingsbekämpfungsmittel, chemisch-technische Produkte aller Art, Schmiermittel, Reinigungsmittel.

## SIMORTOD

Nr. 127534. Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1948, 18 Uhr.  
**Chemische Fabrik Greifensee**, Greifenseestrasse, Nänikon (Zürich, Schweiz). Fabrik- und Handelsmarke.

Autoöl, Schmieröle und -fette, chemisch-technische Produkte aller Art.

## STISSOL

Nr. 127535. Date de dépôt: 22 octobre 1948, 10 h.  
**Primoil Oil Refineries Limited**, West End Lane 163, Londres N.W. 6 (Grande-Bretagne). — Marque de fabrique et de commerce.

Huiles lubrifiantes. Huiles et graisses pour autos, l'industrie, la marine. Huiles solubles.



Nr. 127536.

Hinterlegungsdatum: 22. Oktober 1948, 15 Uhr.  
**Mühlvereinigung Innerschweiz-Zürich (M. I. Z.)**, Bahnhofstrasse 58, Zürich (Schweiz). — Kollektivmarke.

Vollkornmehl.



Nr. 127537.

Date de dépôt: 14 décembre 1948, 12 h.  
**Cuiro Houriet**, rue Numa-Droz 139, La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque N° 68657. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 10 novembre 1948.

Bracelets cuir, articles de maroquinerie et tous articles en cuir.



Nr. 127538.

Hinterlegungsdatum: 31. Dezember 1948, 20 Uhr.  
**Ebosa S.A. (Ebosa Limited)**, Kapellstrasse, Grenchen (Solothurn, Schweiz). Fabrik- und Handelsmarke.

Präzisions-Mess- und Prüfinstrumente, Härteprüfapparate, Präzisions-Dreh- und Gewindeschneidmaschinen, halbautomatische Planfräs- und Schleifmaschinen.



## EBOSA S.A.

Nr. 127539.

Hinterlegungsdatum: 23. Dezember 1948, 18 Uhr.  
**F. Kurt AG.**, Bahnhofstrasse 47, Olten (Schweiz). Fabrik- und Handelsmarke.

Töchter-Bekleidungen.



Nr. 127540.

Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1948, 18 Uhr.  
**Madéhn AG.**, Ariesheim (Basel-Land, Schweiz). — Fabrikmarke.

Zigaretten amerikanischer Mischung mit Mentholpräparierung.

MENTHOL COOLED



Nr. 127541. Hinterlegungsdatum: 4. Januar 1949, 19 Uhr.

NAGO Nahrungsmittel-Werke AG., Olten (Schweiz).

Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 69817. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. Dezember 1948 an.

Malzhaltige Nahrungs- und Genussmittel, insbesondere solche diätetischer Art.



**Kraft  
schafft  
NAGOMALTOR**

Nr. 127542. Hinterlegungsdatum: 4. Januar 1949, 19 Uhr.

NAGO Nahrungsmittel-Werke AG., Olten (Schweiz).

Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 69818. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. Dezember 1948 an.

Malzhaltige Nahrungs- und Genussmittel, insbesondere solche diätetischer Art.



**Vigueur  
résistance  
santé par  
NAGOMALTOR**

Nr. 127543. Hinterlegungsdatum: 5. Januar 1949, 20 Uhr.

Paul Eggmann Aktiengesellschaft, Alte Landstrasse 32, Thalwil (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Pharmazeutische, kosmetische und diätetische Produkte in jeder Form.



Nr. 127544.

Hinterlegungsdatum: 3. Januar 1949, 11 Uhr.

Thaler & Torner, Bäckerstrasse 52, Zürich (Schweiz).

Fabrik- und Handelsmarke.

Reisetaschen, Reisesäcke, Einkaufstaschen, Damentaschen, Badetaschen.



Nr. 127545. Hinterlegungsdatum: 6. Januar 1949, 23 Uhr.

UTO Aufzug- und Kranfabrik AG., Badenerstrasse 573, Zürich-Altstetten (Schweiz). — Fabrikmarke. — Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 68966. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Dezember 1948 an.

Elektrische Flaschenzüge, Krananlagen, elektrische Personen-, Waren- und Speiseaufzüge sowie verwandte Produkte der Maschinenindustrie.



Nr. 127546. Hinterlegungsdatum: 11. Januar 1949, 8 Uhr.

Hobako AG., Baslerstrasse 337/339, Neuallschwil (Basel-Land, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Bäckerei- und Konditorei-Produkte, Schokolade und andere Halbfabrikate für die Konditorei, Konditorei-Hilfsprodukte und Glaceprodukte aller Art.



N° 127547. Date de dépôt: 12 janvier 1949, 5 h.

Sauthier-Papilloud Charly, Conthey-Place (Valais, Suisse).  
Marque de production.

Vins du Valais de la région de Conthey.



Nr. 127548. Hinterlegungsdatum: 11. Januar 1949, 20 Uhr.

K. Mischke, Sohn, Baumaekerstrasse 50, Zürich (Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke.

Maschinen, Maschinenteile, Apparate, Instrumente, Werkzeuge und sonstiges Zubehör für das Schneider- und das Nähgewerbe, insbesondere Nähmaschinen, Nähmaschinengestelle, Zuschneideapparate, Arbeits- und Motortische, Arbeitsstühle, Kupplungen, Nähmaschinenlampen, Spulenhalter, Riemenzangen, Nahtwendeapparate, Fadenspulenständer, Stoffklammern, Behälter, Kabelanschlussösen, Press- und Stanzstücke, Nadeln, Transmissionsriemen, Schmierfette und -öle.

**MISCHKE**

Nr. 127549.

Hinterlegungsdatum: 11. Januar 1949, 19 Uhr.

Viktor Luthiger, Neugasse 14, Zug (Schweiz). — Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 67865. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. August 1948 an.

Kaffeemischungen.



Nr. 127550.

Hinterlegungsdatum: 12. Januar 1949, 13 Uhr.

Schmid & Co., Talstrasse 15, Zürich (Schweiz). — Handelsmarke.

Textilprodukte aller Art, schweizerischer Provenienz.



Nr. 127551.

Hinterlegungsdatum: 13. Januar 1949, 22 Uhr.

Dr. R. Maag AG., Chemische Fabrik Dielsdorf (Dr. R. Maag S.A., Fabrique de Produits chimiques Dielsdorf) (Dr. R. Maag Ltd., Chemical Works Dielsdorf), in Dielsdorf (Zürich, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Insektizide.

**OCTAMUL**

Nr. 127552.

Date de dépôt: 13 janvier 1949, 8 h.

Montres Rolex S.A. (Rolex Uhren AG.) (Rolex Watch Co. Ltd.), rue du Marché 18, Genève (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Pièces d'horlogerie en tous genres et leurs parties.



Nr. 127553.

Date de dépôt: 13 janvier 1949, 19 h.

Société Industrielle de Sonceboz S.A., Sonceboz (Suisse).  
Marque de fabrique.

Pièces détachées, mouvements et appareils pour les industries suivantes: horlogerie (grosse horlogerie, horlogerie industrielle, horloges électriques); électricité, eau, gaz (compteurs, enregistreurs et automates de tous genres, contacts, moteurs synchrones); instruments de mesure (manomètres, comparateurs, compteurs, etc.) instruments et appareils de mesures électriques, ampères-mètres, voltmètres, etc.



N° 127554.

Date de dépôt: 13 janvier 1949, 21 h.

Les Fils de Paul Schwarz-Etienne, Succ. de Paul Schwarz-Etienne et Cie, rue Leopold-Robert 94, La Chaux-de-Fonds (Suisse).  
Marque de fabrique et de commerce.

Montres, parties de montres et étuis.

**CHANDRA**

Nr. 127555.

Hinterlegungsdatum: 14. Januar 1949, 17 Uhr.

Honegger & Co. vorm. Emil Honegger, an der Jona, Rüti (Zürich, Schweiz).  
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. 69207. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. Januar 1949 an.

Kratzen (Cardengarnituren) aller Art, Stahlzähne für Seidekämmerlein.



N° 127556.

Date de dépôt: 14 janvier 1949, 20 h.

Courtauds, Limited, St. Martin's-le-Grand 16, Londres E.C. 1 (Grande-Bretagne). — Marque de fabrique. — Renouvellement de la marque N° 69158. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 14 janvier 1949.

Fils de cellulose.

**DULENZA**

N° 127557.

Date de dépôt: 15 janvier 1949, 11 h.

Corderie Nationale Delacrolxriche et Cie Société anonyme, route de Drize 5, Carouge-Genève (Suisse). — Marque de fabrique. — Renouvellement de la marque N° 68865. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 21 décembre 1948.

Epousette.

**„POLIDOR“**

N° 127558.

Date de dépôt: 14 janvier 1949, 18 h.

Négocitas S.A., rue des Buis 2, Genève (Suisse). — Marque de commerce. — Renouvellement de la marque N° 69430. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 14 janvier 1949.

Carrosserie; articles pour carrosseries et sellerie; articles pour tapissiers; articles de voyage; articles de sport; articles de ménage; véhicules de tous genres, parties et accessoires des dits; machines et parties de machines; articles de papeterie et de bureau; appareils de téléphonie et de télégraphie; instruments de précision et d'optique; produits chimiques; produits pharmaceutiques; couleurs, vernis; produits pour l'entretien du bois, du métal et du cuir; tissus de tous genres, passementerie et articles de mercerie; articles en caoutchouc; articles sanitaires de tous genres.



N° 127559.

Date de dépôt: 14 janvier 1949, 18 h.

Négocitas S.A., rue des Buis 2, Genève (Suisse). — Marque de commerce. — Renouvellement de la marque N° 69431. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 14 janvier 1949.

Carrosserie; articles pour carrosseries et sellerie; articles pour tapissiers; articles de voyage; articles de sport; articles de ménage; véhicules de tous genres, parties et accessoires des dits; machines et parties de machines; articles de papeterie et de bureau; appareils de téléphonie et de télégraphie; instruments de précision et d'optique; produits chimiques; produits pharmaceutiques; couleurs, vernis; produits pour l'entretien du bois, du métal et du cuir; tissus de tous genres, passementerie et articles de mercerie; articles en caoutchouc; articles sanitaires de tous genres.

«La Parfaite NEGO»

Uebertragungen — Transmissions

Marken Nrn. 69523 bis 69532, 72086, 72087, 72306, 74133, 74181, 74333, 74334, 74654, 74659, 75919, 75920, 76474, 76883, 77116, 77296, 79072, 80258, 80344, 81150, 85195, 88894, 109802, 109803. — Stanco Incorporated, Wilmington und New York (Ver. St. v. Amerika). — Uebertragung an Esso Standard Oil Company, West Tenth Street 100, Wilmington (Delaware, Ver. St. v. Amerika); Bureauadresse: West 51st Street 15, New York. — Eingetragen am 26. Januar 1949.

Marken Nrn. 113996, 113997, 113999, 114701, 114705, 116113, 116117, 120352, 121273, 123231. — U. E. Schoop, Zürich (Schweiz). — Uebertragung an Schoop A.-G. Verbandstoffabrik (Schoop S.A. Fabrique d'Objets de Pansements) (Schoop Ltd. Manufacture of Surgical Dressings), Hofackerstrasse 44, Zürich 7 (Schweiz). — Eingetragen am 26. Januar 1949.



## Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle  
Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Erste Hälfte Januar 1949

Première quinzaine de janvier 1949 — Prima quindicina di gennaio 1949

I. Abteilung — 1<sup>re</sup> Partie — 1<sup>a</sup> ParteHinterlegungen — Dépôts — Depositi  
77441—77515

- Nr. 77441. 20. Dezember 1948, 16 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Kennleuchten-Unterteile. — Raoul Römer, Berninastrasse 96, Zürich 11 (Schweiz).
- Nr. 77442. 20. Dezember 1948, 16 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Kennleuchten-Unterteile. — Raoul Römer, Berninastrasse 96, Zürich 11 (Schweiz).
- Nr. 77443. 3. Januar 1949, 5 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Tabelle zur Darstellung der Hagelbildung in Wärmegewittern. — Eduard Zimmermann, Ingenieur, Vorrain 852, Meilen (Zürich, Schweiz).
- Nr. 77444. 3. Januar 1949, 16½ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Gästeregister für Hotels und Registertafel für Vereine und Betriebe. — Gaspard Bouquet, Kartonnagen-Fabrik, Tscharnerstrasse 39 a, Bern (Schweiz).
- Nr. 77445. 3. Januar 1949, 19 Uhr. — Versiegelt. — 55 Modelle. — Kleidungsstücke für Damen; Knöpfe. — Walter Kriesemer & Co., Davidstrasse 27, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: A. W. Metz, Zürich.
- Nr. 77446. 4. Januar 1949, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schnellspannstahlhalter für Tischdrehbänke. — Kurt Wirth, Maschinentechnik, Rötiquai 32, Solothurn (Schweiz).
- Nr. 77447. 4. Januar 1949, 11¼ h. — Cacheté. — 2 modèles. — Crochet; niveleur pour échelle. — Joseph Bongard, rue des Jardins 3, Lausanne (Suisse).
- Nr. 77448. 4. Januar 1949, 16½ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Knäuelhalter. — Paul Rindlisbacher, Bildhauer, Oberdorf, Lützelflüh (Schweiz).
- Nr. 77449. 4. Januar 1949, 17 Uhr. — Offen. — 75 Muster. — Stickerreien. — Willy Müller, Broderie-Chemiserie, Waisenhausplatz 21, Bern (Schweiz).
- Nr. 77450. 4. Januar 1949, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Präzisionswerkzeugschleif- und Läppmaschine. — Agathon AG, Maschinenfabrik, Heidenhubelstrasse 10, Solothurn (Schweiz).
- Nr. 77451. 4. Januar 1949, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kombihüfett. — Spag-Möbel und -Spiegel E. Nebel & Co., Zollstrasse 44, Zürich (Schweiz).
- Nr. 77452. 4. Januar 1949, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kombihüfett. — Spag-Möbel und -Spiegel E. Nebel & Co., Zollstrasse 44, Zürich (Schweiz).
- Nr. 77453. 4. Januar 1949, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Rasierklingentrockner. — Alfred Uitsch, Vertreter, Waldstätterstrasse 9, Luzern (Schweiz).
- Nr. 77454. 4. Januar 1949, 20 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Bulletin für Totresultate. — Ludwig Canerl, Winkelriedstrasse 64, Luzern (Schweiz). Vertreter: F. Pletscher, Luzern.
- Nr. 77455. 5. Januar 1949, 5 Uhr. — Offen. — 3 Muster. — Wollene Gewebe. — Handweberei Beatenberg AG, Beatenberg (Schweiz).
- Nr. 77456. 5. Januar 1949, 11¼ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Wollknäuelspule. — Arnold Boschung, Alt-Oberamtgasse 188, Freiburg (Schweiz).
- Nr. 77457. 5. Januar 1949, 15¼ Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Fräser für Gabelkonussitze. — H. Kummer, Vertreter, Jolimontweg 36 b, Erlach (Schweiz).
- Nr. 77458. 5. Januar 1949, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Krankenzug. — Bigler, Spichiger & Cie. AG., Biglen (Schweiz).
- Nr. 77459. 5. Januar 1949, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Verschluss für Abläufe aller Art. — Fortschritt Patent-Verwertungs-GmbH., Forchstrasse 456, Zürich-ob Rehalp (Schweiz).
- Nr. 77460. 6. Januar 1949, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Zylinderblasbalg. — Friedrich Ruf-Tribelhorn, Schreiner und Drechsler, Ebnat-Kappel (Schweiz).
- Nr. 77461. 6. Januar 1949, 17 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Schokoladepackung. — Chocolat-Biscuits Peter AG., Oberrieden (Zürich, Schweiz).
- Nr. 77462. 7. Januar 1949, 8 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Lift-Garage. — Otto Sorg, Architekt, Freihofstrasse 28, Zürich (Schweiz).
- Nr. 77463. 7. Januar 1949, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Spiegel. — Spag-Möbel und -Spiegel E. Nebel & Co., Zollstrasse 44, Zürich 5 (Schweiz).
- Nr. 77464. 7. Januar 1949, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Mikrotelephon. — Albiwerk Zürich AG, Albisriederstrasse 245, Zürich 9 (Schweiz).
- Nr. 77465. 7. Januar 1949, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Klammer zum Festhalten von Ziegeln. — Gottfried Wymann, Centralstrasse, Bernmünster (Schweiz).
- Nr. 77466. 7. Januar 1949, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Grille pour évier. — Lucette Knopf-Morellon, Jubiläumsstrasse 88, Berne (Suisse).
- Nr. 77467. 7. Januar 1949, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Stumpenschachtel. — Susi Zigarettenfabrik Max Suter, Niederhallwil (Aargau, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 77468. 7. Januar 1949, 18 Uhr. — Versiegelt. — 8 Modelle. — Turbogebälse zu Waschvorrichtung. — J. Vetter-Thommen, Gelterkinden (Basel-Land, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 77469. 8. Januar 1949, 11 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Möbelgriffe. — Fusor S.A. G.L., Mendrisio (Tessin, Schweiz).
- Nr. 77470. 8. Januar 1949, 14¼ h. — Cacheté. — 1 modèle. — Soeque. — Alpina S.A., Martigny (Valais, Suisse). Mandataire: L. Flesch, ingénieur-conseil, Lausanne.
- Nr. 77471. 8. Januar 1949, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schokoladepartikel. — Halba AG., Staffelstrasse 8, Zürich (Schweiz).
- Nr. 77472. 8. Januar 1949, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Hühner-Trinkgeschirre. — Feltknecht & Co., Aluminiumwaren-Industrie, Twann (Schweiz).
- Nr. 77473. 10. Januar 1949, 5 Uhr. — Versiegelt. — 2 Muster. — Packungen. — Fabrik von Magg's Nahrungsmitteln, Kempthal (Schweiz).
- Nr. 77474. 10. Januar 1949, 10 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Weidezäunpfahl. — Christof Tornare, Alterswil (Freiburg, Schweiz).
- Nr. 77475. 10. Januar 1949, 10½ Uhr. — Versiegelt. — 32 Modelle. — Hüte. — E. Baehler Bern AG., Damenhutfabrik, Monbijoustrasse 45, Bern (Schweiz).
- Nr. 77476. 10. Januar 1949, 14 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Zusatzgerät zu Kochtöpfen. — Naether & Co., Bahnhofstrasse 10, Solothurn (Schweiz).
- Nr. 77477. 10. Januar 1949, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Explosions-sichere Fassausleuchtampen. — Emil Mattle, Höfliweg 5, Zürich (Schweiz).
- Nr. 77478. 12. Januar 1949, 11½ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Sicherheitsleuchtschild für Fahrzeuge. — Hans Schneeberger, Muristrasse 79, Bern (Schweiz).
- Nr. 77479. 17. Dezember 1948, 15 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Aufhängekaken. — Julius Handschlin, «Zur Heimat», Gersau (Schweiz).
- Nr. 77480. 30. Dezember 1948, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Wärmestein. — Werner Haug, Saumaekerstrasse 86, Zürich (Schweiz).
- Nr. 77481. 3. Januar 1949, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kopfsonnenschutz für Badende. — Paul Herzog, Löwenstrasse 24, Zürich (Schweiz).
- Nr. 77482. 6. Januar 1949, 15 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Zigaretten-schachtel. — Josef Süess, Bütze, Adligenswil (Luzern, Schweiz).
- Nr. 77483. 6. Januar 1949, 18 h. — Cacheté. — 2 modèles. — Tube pour pierres à briquet; couvercle-tournevis pour dit. — Albert Fleischmann, rue Rouges Terres 21, Hauterive (Neuchâtel, Suisse).
- Nr. 77484. 10. Januar 1949, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Fußstützen. — Werner Forster, casa Fischer, Gerra-Gambarogno (Tessin, Schweiz).
- Nr. 77485. 11. Januar 1949, 12 Uhr. — Offen. — 13 Muster. — Packungen für Konfiseriewaren, diätetische Erzeugnisse und Biskuits. — Oscar Kambly, Trubschachen (Bern, Schweiz). Vertreter: E. von Waldkirch, Bern.
- Nr. 77486. 11. Januar 1949, 12 Uhr. — Offen. — 4 Muster. — Aufstell-Kartons. — Oscar Kambly, Trubschachen (Bern, Schweiz). Vertreter: E. von Waldkirch, Bern.
- Nr. 77487. 11. Januar 1949, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Packung für diätetische Erzeugnisse. — Oscar Kambly, Trubschachen (Bern, Schweiz). Vertreter: E. von Waldkirch, Bern.
- Nr. 77488. 11. Januar 1949, 15 Uhr. — Offen. — 6 Modelle. — Christaumschmuck. — August Zinser, Stauffacherstrasse 9, Zürich 4 (Schweiz).
- Nr. 77489. 11. Januar 1949, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Filterstumpfen. — Gautsch & Hauri, Zigarrenfabrik, Reinach (Aargau, Schweiz).
- Nr. 77490. 11. Januar 1949, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Pikeebürste. — Jacq. Thoma, Drahtbürsten-Fabrik, Renweg 12/14, Winterthur (Schweiz).
- Nr. 77491. 11. Januar 1949, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Giesstrichter für Topfpflanzen. — Ernst Ehrbar, Bonstettenstrasse 8 a, Bern (Schweiz).
- Nr. 77492. 11. Januar 1949, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Federwickelapparat. — Albert Belz, Konstrukteur, Klosterstrasse 16, Goldach (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 77493. 11. Januar 1949, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Knieschoner für Kinder. — Hans Kleiner, Sattler und Tapezierer, Holleirain (Luzern, Schweiz).
- Nr. 77494. 11. Januar 1949, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Mundwasserflasche. — Odol Compagnie AG., Goldach (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Walder & Co., Zürich.
- Nr. 77495. 11. Januar 1949, 23 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Knieschemel. — Hermann Mangold, St.-Johannstrasse 39, Basel (Schweiz).
- Nr. 77496. 22. décembre 1948, 10 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Planche de revêtement. — Marcel Bersler, mécanicien, Montet près Payerne (Suisse).
- Nr. 77497. 12. Januar 1949, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Zeitungsordner. — Hans Düscher, mechanische Bau- und Möbelschreinerei, Ins (Bern, Schweiz).
- Nr. 77498. 12. Januar 1949, 14 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Handgriff für Koffern und Mappen. — Emil Naegeli, Sattler, Flurlingerweg 16, Neuhausen am Rheinfall (Schweiz).
- Nr. 77499. 12. Januar 1949, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Haarschneide- und Kämmvorrichtung. — Firma Richard Hudnut, West 18th Street 113, New York. (Ver. St. v. Am.). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — «Priorität: Ver. St. v. Am., 23. Juli 1948.»
- Nr. 77500. 12. Januar 1949, 18 Uhr. — Versiegelt. — 82 Muster. — Schuhwerk. — Hug & Co. AG., Schuhfabrik, Herzogenbuchsee (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Nr. 77501. 12. janvier 1949, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Sac à vêtements. — Gabriel Bettems, route de Lyon 34, Genève (Suisse). Mandataire: Edmond Lauber, ing. dipl., Genève.
- Nr. 77502. 13. janvier 1949, 17 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Porte-plume. — Philippe Clerc, Boine 16, Neuchâtel (Suisse).
- Nr. 77503. 13. Januar 1949, 20 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Gestelle für Obst und Gemüse. — Sigmund Gabathuler-Bernet, Jenaz (Graubünden, Schweiz).
- Nr. 77504. 14. Januar 1949, 8 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Konfiserieartikel. — Hans Hug, Bleicherweg 3, Zürich 1 (Schweiz).
- Nr. 77505. 14. janvier 1949, 14 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Porte-pierre dit coulant pour perceur de pierres d'horlogerie. — Marcel Tanner-Affolter, mécanicien, Malleray (Suisse).
- Nr. 77506. 14. Januar 1949, 14¼ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Verpackungsmaterial für Konfiseriewaren. — Franz Vlatzer, Rietstrasse 14, Zollikon (Zürich, Schweiz).
- Nr. 77507. 14. Januar 1949. 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Holzkasten zum Einbau unter Lavabo. — Fritz Rüttschli, Rägelweg 53, Zürich (Schweiz).
- Nr. 77508. 14. Januar 1949, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Spiegel. — Spag-Möbel und -Spiegel E. Nebel & Co., Zollstrasse 44, Zürich 5 (Schweiz).
- Nr. 77509. 14. Januar 1949, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kinder-Spielzeug. — Ernst Lang, Bederstrasse 51, Zürich 2 (Schweiz).
- Nr. 77510. 14. Dezember 1948, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Exzentertrieb an Touren-Variationsgetriebe. — Walter Genhart, Berglistrasse 52, Luzern (Schweiz).
- Nr. 77511. 14. Januar 1949, 19 Uhr. — Offen. — 39 Modelle. — Damenhüte. — Carl Müller AG., Waldmannstrasse 6, Zürich (Schweiz).
- Nr. 77512. 14. Januar 1949, 19 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Kinder-Spielzeug. — Kurt Schättle, Fabrikant, Kramergasse 9 a, Wien (Oesterreich). Vertreter: Dr. P. Atteslander, Genf. — «Priorität: Oesterreich, 24. September 1948.»
- Nr. 77513. 14. Januar 1949, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Spielzeug. — Frau E. Glanesi, Wiesenstrasse 42, Erlenbach (Zürich, Schweiz).
- Nr. 77514. 15. Januar 1949, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Rahmschwinger. — Hermann Küng, Ingenieur, Bätterkinden (Bern, Schweiz).
- Nr. 77515. 15. Januar 1949, 18 Uhr. — Versiegelt. — 12 Muster. — Sport-Toto- und Gesellschaftsspiel. — Carl Voser, Eichbühlstrasse, Bazenhaid (St. Gallen, Schweiz).

II. Abteilung — II<sup>e</sup> Partie — II<sup>a</sup> Parte

## Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

## Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

## Riproduzioni di modelli per orologi

(eccezzuali i modelli esclusivamente decorativi)

III. Abteilung — III<sup>e</sup> Partie — III<sup>a</sup> Parte

## Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- Nr. 75138. 12. November 1947, 9¼ Uhr. — Versiegelt. — 5 Modelle. — Schweiss und Lötbrenner. — Jak. **Leibacher**, Hopfenstrasse 6, Zürich 3 (Schweiz). — Uebertragung gemäss Erklärung vom 14. Dezember 1948 zugunsten von Aug. **Alemann**, Erlachstrasse 41, Zürich 3 (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 76349. 2. Juni 1948, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Spielwaren. — Fritz **Fahrni jun.**, Bornweg 1391, Zofingen (Schweiz). — Uebertragung gemäss Erklärung vom 10. November 1948 zugunsten von Anton **Infanger**, Scheuchzerstrasse 65, Zürich (Schweiz); registriert den 7. Januar 1949.
- Nr. 76576. 16. Juni 1948, 14 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Schnittmuster für Herrenveston. — Ulrich **Thomann**, Bärau bei Langnau (Bern, Schweiz). — Lizenz gemäss Erklärung vom 16. Dezember 1948 zugunsten von Heinrich **Kempa**, Schneidermeister, obere Zollgasse 18, Ostermündigen (Schweiz); registriert den 5. Januar 1949.
- Nr. 77407. 27. Dezember 1948, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Lagergestell. — Sigmund **Gabathuier-Bernet**, Jenaz (Graubünden, Schweiz). — Uebertragung gemäss Erklärung vom 12. Januar 1949 zugunsten von Hans **Moosmann**, Zimmerei und Bauschreinerei, Wileroltigen (Bern, Schweiz); registriert den 19. Januar 1949.

## Verlängerungen — Prolongations — Prolungazioni

- Nr. 61335. 3. Oktober 1938. — (III. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Verstärkungsbügel für Stühle. — Walter **Spindler**, Ulmenstrasse 4, Luzern (Schweiz); registriert den 8. Januar 1949.
- No 61390. 14 octobre 1938. — (III<sup>e</sup> période 1948/1953). — 2 dessins. — Insignes d'association. — Association Suisse des pédiatres autorisés, La Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 8 janvier 1949.
- Nr. 61416. 19. Oktober 1938. — (III. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Selbstklebender Wandhaken. — Jakob **Keiler**, Sulzbergstrasse 55, Wettingen (Schweiz); registriert den 8. Januar 1949.
- Nr. 61428. 20. Oktober 1938. — (III. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Spezialschraube mit Verstärkungsbügel als Eckverstärkung für Stühle. — Walter **Spindler**, Ulmenstrasse 4, Luzern (Schweiz); registriert den 8. Januar 1949.
- Nr. 61504. 3. November 1938. — (III. Periode 1948/1953). — 5 Modelle. — Plattenstollen. — O. **Rieder**, Stollenfabrik, Rothenfluh (Basel-Land, Schweiz); registriert den 8. Januar 1949.
- Nr. 61545. 11. November 1938. — (III. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Spiralkopfsenkler für gebohrte Löcher. — Jakob **Leuthold-Jucker**, Mechaniker, obere Kirchstrasse 68, Horgen (Zürich, Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 61765. 13. Dezember 1938. — (III. Periode 1948/1953). — 1 Muster. — Abzeichen. — Evangelische Diakonenanstalt für männliche Krankenpflege, Lämmlisbrunnstrasse 17, St. Gallen (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 61816. 21. Dezember 1938. — (III. Periode 1948/1953). — 1 Muster. — Teigwarenpackung. — Nahrungsmittelfabrik Affoltern a/Aabis, Affoltern am Albis (Schweiz); registriert den 19. Januar 1949.
- Nr. 61879. 6. Januar 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 1 Modell. — Krampfen für Skistockteller. — Bru-Bu Werke AG., Kleinlützel (Schweiz). Vertreter: Dr. G. Schoenberg, Basel; registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 61901. 10. Januar 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 8 Modelle. — Dosen. — Blechemballagen- und Kartonnagen-Fabrik Gebr. **Hoffmann**, Thun (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 62022. 3. Februar 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 1 Muster. — Prospekte. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz); registriert den 8. Januar 1949.
- Nr. 62165. 25. Februar 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 1 Modell. — Dose. — Blechemballagen- und Kartonnagen-Fabrik Gebr. **Hoffmann**, Thun (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 62166. 25. Februar 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 1 Modell. — Flasche. — Blechemballagen- und Kartonnagen-Fabrik Gebr. **Hoffmann**, Thun (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- No 62264. 15 mars 1939. — (III<sup>e</sup> période 1949/1954). — 1 dessin. — Carnet d'acte de bail à loyer. — Association des Intérêts Immobiliers de La Chaux-de-Fonds, La Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 19 janvier 1949.
- Nr. 62444. 24. April 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 6 Muster. — Etiketten. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz); registriert den 8. Januar 1949.
- Nr. 62457. 27. April 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 1 Muster (von 2). — Etikette und Plakat. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz); registriert den 8. Januar 1949.
- Nr. 62535. 9. Mai 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 2 Muster. — Etiketten. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz); registriert den 8. Januar 1949.
- Nr. 62786. 6. Juli 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 1 Modell. — Deckel. — Blechemballagen- und Kartonnagen-Fabrik Gebr. **Hoffmann**, Thun (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 63070. 12. Oktober 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 1 Modell. — Dose. — Blechemballagen- und Kartonnagen-Fabrik Gebr. **Hoffmann**, Thun (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 63199. 6. Dezember 1939. — (III. Periode 1949/1954). — 1 Modell. — Dose. — Blechemballagen- und Kartonnagen-Fabrik Gebr. **Hoffmann**, Thun (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.

- Nr. 68046. 9. Oktober 1943. — (II. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Ballspiel. — Hans **Blattner**, Reichensteinerstrasse 9, Basel (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 68122. 29. Oktober 1943. — (II. Periode 1948/1953). — 8 Muster. — Packung und Banderolen für Biskuits. — Oscar **Kambly**, Biskuits- und Konfiseriefabrik, Trubschachen (Bern, Schweiz); registriert den 13. Januar 1949.
- Nr. 68143. 4. November 1943. — (II. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Elektromisch-magnetisches Relais. — A. **Naether-Béguelin**, Bahuhofstrasse 10, Solothurn (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- No 68153. 6 novembre 1943. — (II<sup>e</sup> période 1948/1953). — 1 modèle. — Etai vertical pour fraiseuse. — G. & H. **Zappella**, atelier mécanique, rue Léopold-Robert 55, La Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 12 janvier 1949.
- Nr. 68211. 24. November 1943. — (II. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Kinder-Spielzeug. — Walter **Christen**, Saumstrasse 53, Zürich 3 (Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 68232. 27. November 1943. — (II. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Dose. — Ernst & Co., Blechdosen- und Plakatifabrik, Küsnacht (Zürich, Schweiz); registriert den 12. Januar 1949.
- Nr. 68268. 7. Dezember 1943. — (II. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Schlüsselkopf. — Willy **Gerber**, Wabersackerstrasse 89 b, Liebefeld-Bern (Schweiz); registriert den 19. Januar 1949.
- No 68271. 7 dicembre 1943. — (II<sup>o</sup> periodo 1948/1953). — 3 modelli. — Vasetti di cartone per trapianto ortaggi. — Walter **Zulliger**, Montagnola (Svizzera); registrato il 8 gennaio 1949.
- Nr. 68279. 9. Dezember 1943. — (II. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Fahrradhalter. — Aktiengesellschaft der Maschinenfabrik von Louis **Giroud**, Olten (Schweiz); registriert den 19. Januar 1949.
- Nr. 68300. 15. Dezember 1943. — (II. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Sichtkartei-Buchhaltungsordner. — Ott **Schoechli**, Buchhaltungsorganisator, Bederstrasse 78, Zürich 2 (Schweiz); registriert den 8. Januar 1949.
- No 68317. 21 décembre 1943. — (II<sup>e</sup> période 1948/1953). — 1 dessin. — Etiquette à vin. — C. **Auguste Egli & Cie Société Anonyme**, importation de vins, Leimbacherstrasse 33, Zurich 2 (Suisse); enregistrement du 19 janvier 1949.
- No 68318. 21 décembre 1943. — (II<sup>e</sup> période 1948/1953). — 1 dessin. — Etiquette à vin. — C. **Auguste Egli & Cie Société Anonyme**, importation de vins, Leimbacherstrasse 33, Zurich 2 (Suisse); enregistrement du 19 janvier 1949.
- Nr. 68353. 30. Dezember 1943. — (II. Periode 1948/1953). — 1 Modell. — Autogen-Schweissbrenner. — Max **Müller-Endress**, Friedensweg 8/9, Horgen (Schweiz); registriert den 19. Januar 1949.
- Nr. 68424. 14. Januar 1944. — (II. Periode 1949/1954). — 6 Muster. — Etiketten. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptthal (Schweiz); registriert den 8. Januar 1949.

## Löschungen — Radiations — Radiazioni

- Nr. 52231. 3. Januar 1934. — 1 Modell. — Briefkasten.
- Nr. 52238. 5. Januar 1934. — 10 Muster. — Etiketten.
- Nr. 52244. 5. Januar 1934. — 17 Modelle. — Tüllen.
- Nr. 52255. 9. Januar 1934. — 10 Muster (Saldo von 16). — Etiketten.
- Nr. 52257. 8. Januar 1934. — 1 Modell. — Reklameschild.
- Nr. 52263. 9. Januar 1934. — 2 Muster. — Biskuitspackungen.
- Nr. 52282. 13. Januar 1934. — 1 Modell. — Kurvenlineal zum Schnittmusterzeichnen für Damengarderoben.
- Nr. 52295. 15. Januar 1934. — 1 Modell. — Schutzmantel für Luftreifen.
- Nr. 52296. 15. Januar 1934. — 2 Modelle. — Sitzkorb; Fauteuil aus Sperrholz.
- Nr. 61343. 5. Oktober 1938. — 1 Modell. — Vorrichtung zur Verhütung von Vorfällen und zur Verhinderung des Herauspressens des Tragsackes bei kalbernden Kühen und Rindern.
- Nr. 61351. 6. Oktober 1938. — 1 Modell (Saldo von 4). — Deckelhalter.
- Nr. 61374. 11. Oktober 1938. — 1 Modell. — Puzzle-Geduldspiel.
- No 61384. 12 octobre 1938. — 1 modèle. — Emballage pour cadrans.
- Nr. 61391. 14. Oktober 1938. — 4 Modelle. — Schaustellungsstände.
- Nr. 68020. 1. Oktober 1943. — 1 Modell. — Hülle für elektrische Rasierapparate.
- Nr. 68022. 2. Oktober 1943. — 1 Muster. — Gesellschaftsspiel.
- Nr. 68024. 4. Oktober 1943. — 1 Modell. — Holzspielwaren.
- Nr. 68025. 4. Oktober 1943. — 1 Modell. — Rationierungscoupons-Etui.
- No 68026. 4 octobre 1943. — 1 modèle. — Piège à fouine, martre, putois, etc.
- Nr. 68027. 4. Oktober 1943. — 1 Modell. — Elektrische Lokomotive für den Leicht- wie für den Schwerverkehr.
- Nr. 68029. 4. Oktober 1943. — 24 Modelle. — Stoff-Tiere, Stoffpuppen und Wachsfiguren.
- Nr. 68033. 6. Oktober 1943. — 1 Muster. — Briefmarkenhft.
- Nr. 68034. 6. Oktober 1943. — 17 Modelle. — Ledergürtel und Lederanhänger.
- Nr. 68035. 6. Oktober 1943. — 14 Muster. — Verzierungen für Lederwaren.
- Nr. 68036. 6. Oktober 1943. — 1 Modell. — Halter für Gürtelende.
- No 68037. 6 octobre 1943. — 3 modèles. — Luge; tabouret d'établi; siège pour enfant, se fixant sur portebagages.
- Nr. 68038. 7. Oktober 1943. — 1 Modell. — In eine Truhe umwandelbares Kinderbettchen.
- Nr. 68039. 7. Oktober 1943. — 1 Muster. — Werbepostkarte.
- Nr. 68040. 8. Oktober 1943. — 189 Muster. — Stickerien.
- No 68041. 8 octobre 1943. — 1 modèle. — Trusquin de précision.
- No 68043. 9 octobre 1943. — 9 modèles. — Coiffures en papier.
- Nr. 68044. 9. Oktober 1943. — 1 Muster. — Wirtschaftsstatistische Tabellen.
- Nr. 68045. 9. Oktober 1943. — 1 Muster. — Notizbuch.
- Nr. 68047. 11. Oktober 1943. — 7 Muster. — Drucksachen und Formulare.
- Nr. 68049. 11. Oktober 1943. — 1 Modell. — Scheinwerfer-Abschirmvorrichtung.
- Nr. 68051. 11. Oktober 1943. — 1 Modell. — Abtrocknbrett.
- Nr. 68054. 7. Oktober 1943. — 1 Modell. — Apparat zur Herstellung von Töpfen aus hochwertiger Komposterde.
- Nr. 68055. 13. Oktober 1943. — 12 Modelle. — Ledergürtel; Verzierungen für Leder- und Textilwaren, insbesondere Gürtel und Taschen.

- Nr. 68056. 13. Oktober 1943. — 6 Muster. — Klöppelspitzen.  
 Nr. 68057. 13. Oktober 1943. — 6 Modelle. — Uhren.  
 N° 68061. 13 octobre 1943. — 1 dessin. — Marque-page, marque-ligne et coupe-papier.  
 N° 68062. 13 octobre 1943. — 1 dessin. — Marque-page, marque-ligne et coupe-papier.  
 Nr. 68063. 14. Oktober 1943. — 1 Modell. — Abziehapparat für Rasierklingen.  
 Nr. 68065. 15. Oktober 1943. — 1 Modell. — Selbsttätige Klosett-Spülvorrichtung.  
 Nr. 68066. 15. Oktober 1943. — 1 Modell. — Etui für Führerausweis.  
 Nr. 68067. 15. Oktober 1943. — 1 Muster. — Buchhaltungsanleitung.  
 N° 68068. 15 octobre 1943. — 1 modèle. — Nécessaire de couture.  
 N° 68070. 5 octobre 1943. — 5 modèles. — Bâtements; bandage élastique pour roues; voiturette.  
 Nr. 68071. 15. Oktober 1943. — 1 Modell. — Stützvorrichtung für Velopumpen.  
 Nr. 68105. 1. Oktober 1943. — 1 Modell. — Kartenzange.  
 Nr. 76562. 13. Juli 1948. — 1 Modell. — Mundwasserflasche (gelöscht infolge Verzichts vom 11. Januar 1949).

*Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSE. par des lois ou ordonnances*

### Baugenossenschaft Mattenhof und Mattenhof GmbH beide mit Sitz in THUN

Umwandlung einer Genossenschaft in eine Handelsgesellschaft  
gemäss Verordnung des BR vom 29. Dezember 1939

#### Erste Veröffentlichung

Die Baugenossenschaft Mattenhof mit Sitz in Thun ist gemäss Beschluss der Generalversammlung der Genossenschaft vom 19. Oktober 1948 aufgelöst und in die Mattenhof GmbH umgewandelt worden, welche am 24. November 1948 im Handelsregister eingetragen wurde. (SHAB. Nr. 2 vom 4. Januar 1949, Seite 16.)

Die Gläubiger der Baugenossenschaft Mattenhof werden hiermit von dieser Umwandlung in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, ihre Ansprüche

bei der Mattenhof GmbH, Bälliz 64, Thun, anzumelden. Die Schuldpflicht für die Forderungen geht ohne weiteres an die Mattenhof GmbH über, wenn dagegen von den Gläubigern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird.

Frist zur Anmeldung der Forderungen und Geltendmachung des Widerspruchs: 28. Februar 1949.  
(AA. 46<sup>a</sup>)

Thun, den 31. Januar 1949.

Mattenhof GmbH,  
der Geschäftsführer: A. Itten, Arch.

### Société Immobilière Les Lilas Blancs, société anonyme ayant son siège à GENÈVE

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'article 733 C. O.

#### Deuxième publication

L'assemblée générale du 10 janvier 1949 a décidé de réduire le capital social de 75 000 fr. à 50 000 fr. par le remboursement en espèces et l'annulation de 25 actions de 1000 fr. chacune, N°s 51 à 75.

Messieurs les créanciers pourront produire leurs créances à la régie Roch et Burcher, 3, place du Molard, à Genève, dans un délai de deux mois dès la troisième publication de cet avis et exiger d'être désintéressés ou garantis (art. 733 du C. O.).  
(AA. 43<sup>a</sup>)

Le conseil d'administration.

### Société Immobilière Les Lilas Doubles, société anonyme ayant son siège à GENÈVE

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'article 733 C. O.

#### Deuxième publication

L'assemblée générale du 10 janvier 1949 a décidé de réduire le capital social de 75 000 fr. à 50 000 fr. par le remboursement en espèces et l'annulation de 25 actions de 1000 fr. chacune, N°s 51 à 75.

Messieurs les créanciers pourront produire leurs créances à la régie Roch et Burcher, 3, place du Molard, à Genève, dans un délai de deux mois dès la troisième publication de cet avis et exiger d'être désintéressés ou garantis (art. 733 du C. O.).  
(AA. 44<sup>a</sup>)

Le conseil d'administration.

## Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

### Ordonnance N° 12

de l'Office fédéral de l'économie électrique concernant l'aggravation des restrictions à l'emploi de l'énergie électrique

(Préparation d'eau chaude, éclairage, industrie et artisanat)

(Du 31 janvier 1949)

L'Office fédéral de l'économie électrique, vu l'ordonnance N° 20 du Département fédéral de l'économie publique, du 23 septembre 1942 et l'arrêté du Conseil fédéral du 22 juillet 1947, arrête:

Article premier. Préparation d'eau chaude.

- a) Ménages, ménages collectifs, administrations et bureaux non contingentés: Tous les chauffe-eau électriques et à circulation (y compris les chauffe-eau de cuisine) doivent être déclenchés le dimanche avant 21 heures et ne peuvent être enclenchés à nouveau que le vendredi suivant après 21 heures. Les ménages avec des enfants de moins de 2 ans ou des malades devant prendre des bains sur prescription médicale sont autorisés à laisser un chauffe-eau enclenché aussi du dimanche au vendredi, à condition que l'eau chaude ne soit utilisée que pour les enfants et les malades.

- b) Ménages, ménages collectifs, administrations et bureaux contingentés:

Pour les ménages, administrations et bureaux la consommation d'énergie électrique admissible par mois pour la préparation d'eau chaude est fixée au 60% de la consommation moyenne de janvier et février 1948.

Pour les hôtels et pensions avec distribution d'eau chaude dans les chambres, la consommation admissible par mois pour la préparation d'eau chaude est fixée au 70% de la consommation moyenne de janvier et février 1948. Pour les autres ménages collectifs, les restrictions demeurent les mêmes que jusqu'ici.

Art. 2. Eclairage. L'éclairage publicitaire est interdit. Font exception à cette mesure: L'éclairage des vitrines depuis le crépuscule jusqu'à 19 heures au plus tard, l'éclairage des vitrines publicitaires des cinémas et théâtres, qui est toléré jusqu'à ¼ d'heure après le début de la dernière représentation, ainsi que les petites inscriptions lumineuses désignant l'entrée d'un établissement, qui sont autorisées du crépuscule jusqu'à la fermeture de l'établissement.

Dans les salles de divertissement et de réunion, ainsi que dans les restaurants et magasins de vente, l'éclairage intérieur et celui des vitrines doit être réduit d'un tiers par rapport à ce qu'il était jusqu'ici.

Art. 3. Industrie et artisanat. La consommation d'énergie électrique admissible pour l'industrie et l'artisanat, rapportée à une période de 30 jours, est fixée comme suit:

- a) Pour les exploitations dont la consommation de base dépasse à la fois 15 000 kW/h. par mois et 20 kW/h. par ouvrier et par jour: 70% de la consommation de base.  
 b) Pour toutes les autres exploitations: 85% de la consommation de base.

Pour les exploitations électrochimiques et électrometallurgiques des dispositions spéciales de portée plus étendue sont réservées.

Les moulins à céréales restent soumis aux mêmes mesures de restriction que jusqu'ici.

Les exploitations visées par les restrictions sous lettre a en seront informées par leur fournisseur.

Art. 4. Mise en vigueur. La présente ordonnance entre en vigueur le 1<sup>er</sup> février 1949.

Les ordonnances N° 10 et N° 11, du 27 décembre 1948, concernant les restrictions à l'emploi de l'énergie électrique restent en vigueur en tant qu'elles ne sont pas modifiées par les articles 1 à 3 ci-dessus.

### Ordinanza N° 12

dell'Ufficio federale dell'energia elettrica concernente l'inasprimento delle limitazioni al consumo dell'energia elettrica

(Preparazione di acqua calda, illuminazione, industria e artigianato)

(Del 31 gennaio 1949)

L'Ufficio federale dell'economia elettrica, vista l'ordinanza N° 20 del Dipartimento federale dell'economia pubblica del 23 settembre 1942 e il decreto del Consiglio federale del 22 luglio 1947 ordina:

Art. 1. Preparazione di acqua calda.

- a) Economie domestiche ed economie domestiche collettive, amministrazioni e uffici ai quali non venne assegnato un contingente: Tutti gli impianti per la preparazione di acqua calda, nonché i bollitori ad acqua corrente (anche bollitori di cucina) devono essere disinseriti alla domenica prima delle ore 21 e non possono essere reinseriti che al venerdì dopo le ore 21. Se nelle economie domestiche vi sono bambini al disotto dei 2 anni o malati ai quali il medico ha prescritto dei bagni, può rimanere inserito un bollitore anche dal lunedì al venerdì, purché durante questo tempo l'acqua calda sia usata esclusivamente per i bambini o per la cura degli ammalati.

- b) Economie domestiche ed economie domestiche collettive, amministrazioni e uffici ai quali venne assegnato un contingente:

Per le economie domestiche, le amministrazioni e gli uffici, il consumo mensile ammissibile di energia elettrica per la preparazione di acqua calda è del 60% del consumo medio dei mesi di gennaio e febbraio 1948.

Per gli alberghi e le pensioni con camere ad acqua calda corrente il consumo mensile ammissibile di energia elettrica per la preparazione di acqua calda è del 70% del consumo medio dei mesi di gennaio e febbraio 1948. Per tutte le altre economie domestiche collettive le restrizioni rimangono come finora.

Art. 2. Illuminazione. L'illuminazione pubblicitaria elettrica è vietata. Sono esonerate da questo divieto l'illuminazione delle vetrine dal crepuscolo alle ore 19 al più tardi, l'illuminazione delle vetrine pubblicitarie dei cinematografi e dei teatri fino ad ¼ d'ora dopo l'inizio dell'ultima rappresentazione e le piccole insegne luminose che servono ad indicare l'ingresso dal crepuscolo alla chiusura del locale.

Nei luoghi di divertimenti e ritrovo, nei ristoranti e locali di vendita, l'illuminazione interna e delle vetrine dovrà essere ridotta di un terzo.

Art. 3. Industria e artigianato. Il consumo ammissibile di energia elettrica per l'industria e l'artigianato, computato per un periodo di 30 giorni, è il seguente:

- a) Per gli stabilimenti il cui consumo supera simultaneamente le 15 000 kW mensili e le 20 kW per operaio e giorno di lavoro: 70% del consumo di base.  
 b) Per tutti gli altri stabilimenti: 85% del consumo di base.

Per gli stabilimenti elettrochimici e elettrometallurgici restano riservate norme speciali.

Per i molini di grano valgono le restrizioni come finora.

Gli abbonati ai quali si applicano le restrizioni secondo la lettera a) riceveranno da parte del fornitore di energia una comunicazione in merito.

Art. 4. Entrata in vigore. La presente ordinanza entra in vigore il 1<sup>o</sup> febbraio 1949.

Le disposizioni delle ordinanze N° 10 e N° 11 concernenti le limitazioni al consumo dell'energia elettrica (del 27 dicembre 1948) rimangono in vigore per quanto esse non vengano modificate dagli art. 1 a 3 di cui sopra.

## Italien — Fabrikationssteuer

(Vergleiche auch Publikation im SHAB. Nr. 94 vom 24. April 1947)

Das im italienischen Amtsblatt vom 21. Dezember 1948 veröffentlichte und am gleichen Tag in Kraft getretene Gesetzesdekret Nr. 1427, vom 20. Dezember 1948, enthält neue Ansätze für die Erhebung der Fabrikationssteuer auf Bier, Oel aus ölhaltigen Saaten und Garnen. Gleichartige ausländische Erzeugnisse werden bei der Einfuhr ebenfalls im gleichen Ausmass steuerpflichtig.

Die Fabrikationssteuer für Bier beträgt 250 Lire je Hektoliter je sacharimetrischen Grad, gemessen mit dem amtlichen Saccharimeter bei einer Temperatur von 17,50° des zentesimalen Thermometers. Aus dem Ausland eingeführtes Bier unterliegt der gleichen Steuer gemessen am Gehalt des Biers und seinem sacharimetrischen Grad, der durch die chemischen Laboratorien der Zollämter auf Grund entnommener Muster festgestellt wird.

Für die Zeit vom 4. Januar 1949 bis 3. Januar 1950 werden für die Erhebung der Fabrikationssteuer — auch bei der Einfuhr — auf Garnen aus natürlichen und künstlichen Textilfasern neue Ansätze festgesetzt, die beispielsweise für Baumwollgarne zwischen 20 Lire pro Kilogramm bei einer Garnlänge von bis 12 000 m pro Kilogramm und 1700 Lire bei einer Garnlänge von über 214 000 m pro Kilogramm schwanken. Für Leinen- und Hanfgarne bewegen sich die Ansätze zwischen 8 Lire pro Kilogramm bei einer Garnlänge bis zu 1000 m und 450 Lire pro Kilogramm bei einer Garnlänge von mehr als 50 000 m pro Kilogramm. Wollgarne unterliegen einer Steuer von 21 Lire pro Kilogramm bei einer Garnlänge bis zu 4000 m pro Kilogramm bis 1560 Lire bei einer Garnlänge von mehr als 100 000 m pro Kilogramm. Seide, abgehaspelt, einfach, unterliegt einer Steuer von 350 Lire pro Kilogramm, Schappegarne einer solchen von 230 Lire und Bourettegarne einer solchen von 50 Lire pro Kilogramm. Die Fabrikationssteuer auf Kunstseide, die bei einer Länge von 4500 m weniger als 60 g wiegt, beträgt 232 Lire pro Kilogramm, bei einem Gewicht von 60 bis 125 g 210 Lire, bei einem Gewicht von 125 g und mehr 168 Lire. Zellwollgarne unterliegen einer Steuer von 20 Lire bei einer Garnlänge pro Kilogramm bis zu 12 000 m, bis 260 Lire bei einer Garnlänge pro Kilogramm von mehr als 61 000 m. Die Fabrikationssteuer auf Garnen aus nicht genannten Textilfasern wird nach dem Ansatz bestimmt, der für diejenigen Garne gilt, unter denen diese nicht genannten Garne gemäss dem Repetitorium zum Zolltarif zu klassieren sind. Ferner bestehen verschiedene Ansätze für Mischgarne, worüber die Handelsabteilung des EVD auf Wunsch genaueren Aufschluss geben kann. Die Länge gezwirnter Garne wird für die Feststellung des steuer-

pflichtigen Ansatzes mit der Anzahl einfacher Fäden multipliziert, die im Zwirn enthalten sind.

Auf Konfektionswaren und Textilmanufakturwaren, auf Nähgarnen, Bindfäden, Sellen usw. die aus dem Ausland importiert werden, wird die Fabrikationssteuer nach Massgabe des für die Garne, aus denen sie hergestellt sind, geltenden Ansatzes und gemäss den vom Finanzministerium darüber erlassenen Vorschriften erhoben.

Im italienischen Amtsblatt vom 8. Januar 1949 wurde das Ministerialdekret vom 30. Dezember 1948 veröffentlicht, das die Ausführungsbestimmungen über die Erhebung der Fabrikationssteuer auf Konfektionswaren und Textilmanufakturwaren, sowie über die Zurückerstattung der Fabrikationssteuer auf Garnen, aus denen exportierte Waren dieser Art hergestellt sind, enthält.

Auf Nähgarnen, Bindfäden, Sellen, auf Geweben und Bändern aus Baumwolle, Leinen oder Hanf, Wolle, Kunstfasern und Mischgarnen wird die Fabrikationssteuer nach Massgabe der für die Garne, aus denen sie hergestellt sind, geltenden Ansätze erhoben. Die Ansätze für andere Gewebe und Bänder sind folgende:

Aus Seide: Lire 350; aus Schappe: Lire 230; aus Bourette: Lire 50; aus nicht besonders genannten Mischgarnen. Der Ansatz desjenigen darin enthaltenen Garns, das am höchsten belastet ist, wobei soweit vorgesehen der Garnlänge pro Kilogramm Rechnung getragen wird; Stickerien auf sichtbarem Grundgewebe: der Ansatz der nächsthöheren Klasse der Garne, aus denen das Grundgewebe hergestellt ist. Stickerien auf unsichtbarem Grundgewebe und Aetzstickerien: der Ansatz der höchsten Garnklasse. Wirkwaren werden wie folgt belastet: aus Wolle Lire 170; aus Leinen Lire 140; aus Baumwolle Lire 260; aus Seide Lire 350; aus Seidenabfällen Lire 230; aus Kunstfasern mit endlosem Faden Lire 252; aus Kunstfasern in Flocken Lire 163 pro Kilogramm; Spitzen und Tülle der Höchstansatz der entsprechenden Klasse, Schmirgeltuch aus Baumwolle oder Zellwolle Lire 25 pro Kilogramm; genähte Gegenstände aus Hanf, Leinen, Jute und andern pflanzlichen Spinnstoffen, ausgenommen Baumwolle, Bett- und Tischwäsche, Handtücher und andere rechteckige, einfach gesäumte Gegenstände: Ansatz des Gewebes; genähte Gegenstände aus Baumwolle: wie diejenigen aus Leinen; genähte Gegenstände aus Wolle: Schals, Decken und andere ganz aus Wolle: Ansatz des Gewebes; genähte Gegenstände aus Seide oder Kunstfasern: wie die genähten Gegenstände aus Wolle. 26. 1. 2. 49.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern.

## Handwerkerbank Basel

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zu der Dienstag, den 15. Februar 1949, abends 6 Uhr, im gelben Saal des Stadteasnos, 1. Stock (Eingang Barfüsserplatz) stattfindenden

## ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

## Tagesordnung:

1. Beschlussfassung über den Geschäftsbericht, die Jahresrechnung und Bilanz für das Geschäftsjahr 1948 nach Vorlegung des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses und Festsetzung der Dividende.
4. Wahlen. Q 49
5. Revision der Gesellschaftsstatuten.

Diejenigen Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich an derselben vertreten lassen wollen, werden ersucht, ihre Aktien bis spätestens Samstag, den 12. Februar 1949, an den Kassen unserer Bank zu hinterlegen, wogegen ihnen eine Empfangsbeseignung und die Eintrittskarten ausgehändigt werden.

Der Geschäftsbericht, die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung mit dem Bericht der Kontrollstelle, die Anträge über die Verwendung des Reingewinnes, sowie der Entwurf zu den neuen Statuten, werden ab 5. Februar 1949 an den Kassen unserer Bank aufliegen.

Basel, den 31. Januar 1949.

Der Präsident des Verwaltungsrates:  
C. Füglistaller.

## Schweizerische Milch-Gesellschaft AG., Hochdorf

Die Generalversammlung vom 29. Januar 1949 hat die Ausschüttung einer Dividende von 3% couponsteuerfrei, unter Abzug der Verrechnungssteuer, beschlossen.

Die Coupons Nr. 10 ab Aktien: Serie A, Nrn. 1—1000; Serie B, Nrn. 1—1500; Serie C, Nrn. 1—6350 sind ab 31. Januar 1949 fällig und können bei nachfolgenden Zustellen eingelöst werden:

Schweizerischer Bankverein, Zofingen;  
Schweizerische Bankgesellschaft, Luzern;  
Volksbank in Hochdorf, Hochdorf;  
Volksbank Beromünster, Filiale Hochdorf und  
an der Kasse unserer Gesellschaft in Hochdorf. Lz 16

Hochdorf, den 31. Januar 1949.

Der Verwaltungsrat.

## Société du Grand Hôtel des Avants, à Montreux

Messieurs les actionnaires sont convoqués pour le jeudi 10 février 1949, à l'Hôtel Terminus, salle CAS, à Montreux.

## 16 h. 30: Assemblée ordinaire.

- 1° Rapports du conseil d'administration et des contrôleurs.
- 2° Approbation des comptes de l'exercice 1948.
- 3° Décharge au conseil d'administration et aux contrôleurs.

## 17 h.: Assemblée extraordinaire des actionnaires privilégiés.

- 1° Modification de l'article 42 des statuts.

## 17 h. 15: Assemblée extraordinaire de tous les actionnaires.

- 1° Modification de l'article 42 des statuts.
- 2° Dissolution de la société.
- 3° Nomination des liquidateurs.

L 21

Les rapports, les comptes et les propositions de modification des statuts sont à la disposition de Messieurs les actionnaires à la Caisse d'épargne et de crédit, sièges de Lausanne et Vevey, où les cartes d'actionnaires pourront être retirées sur présentation des actions ou d'un récépissé de banque en tenant lieu, jusqu'au mercredi 9 février 1949.

Montreux, le 28 janvier 1949.

Le conseil d'administration.

## KATADYN AG., ZÜRICH

## Einladung zur 19. ordentlichen Generalversammlung der Katadyn AG., Zürich

am Dienstag, den 15. Februar 1949, 15 Uhr, in Zürich, Hottingerstrasse 27.

## TAGESORDNUNG:

1. Bericht der Verwaltung über das Geschäftsjahr 1947.
2. Vorlage der Jahresrechnung per 31. Dezember 1947 und Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Genehmigung der Jahresrechnung und Entlastung der Verwaltung.
4. Wahl der Verwaltung.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes. Z 89

Der Geschäftsbericht der Verwaltung, die Bilanz nebst Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Revisionsbericht der Kontrollstelle liegen vom 5. Februar 1949 an am Sitz der Gesellschaft, Zürich, Hottingerstrasse 27, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Aktionäre, die das Stimmrecht ausüben wollen, belieben eine Bescheinigung einer Bank oder eines Notars, dass ihre Aktien bis zur Beendigung der Generalversammlung im Sperrdepot gehalten werden, bis spätestens 12. Februar 1949 an das Bureau der Verwaltung, Herrn Dr. jur. L. Ringwald, Advokat, in Pratteln, zu senden, wogegen ihnen dann der Stimmrechtsausweis zugestellt wird.

KATADYN AG.:  
Die Verwaltung.

## AMOR

## Schokolade-, Confiserie- und Biscuitsfabriken AG., Bern

## 47. ordentliche Generalversammlung

Samstag, den 12. Februar 1949, um 15 Uhr, im «Kursaal Schänzli», Bern

## TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes und des Rechnungsabchlusses pro 1948.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
4. Neuwahl des Verwaltungsrates (Art. 20 der Statuten).
5. Wahl der Kontrollstelle. 155

Die Eintrittskarten zu der Generalversammlung können nur gegen Angabe der Aktiennummern bis am 11. Februar 1949 am Sitz der Gesellschaft erhoben werden. Am Tage der Generalversammlung werden keine Karten mehr ausgestellt.

Jahresrechnung und Revisorenbericht liegen statutengemäss ab heute am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.

Bern, den 25. Januar 1949.

Der Verwaltungsrat.

## Crédit foncier neuchâtelois

Messieurs les actionnaires du Crédit foncier neuchâtelois sont convoqués, aux termes des articles 14 et 15 des statuts, en

## assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 24 février 1949, à 11 heures, à l'Hôtel de Ville de Neuchâtel.

## ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapports et comptes du 85<sup>e</sup> exercice.
- 2° Fixation du dividende.
- 3° Nominations statutaires.


N 6

Messieurs les actionnaires qui voudront assister à cette assemblée devront, à teileur de l'article 15 des statuts, opérer le dépôt de leurs actions jusqu'au samedi 19 février inclusivement, au siège de la société, à Neuchâtel, ou aux agences de La Chaux-de-Fonds et du Locle.

Dès le 14 février 1949, le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport des contrôleurs, le rapport de gestion et les propositions concernant l'emploi du bénéfice net, seront à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Neuchâtel, le 26 janvier 1949.

Le président du conseil d'administration.



Durch praktische Büro-stühle und Fauteuils fördern Sie Arbeits-freude und Arbeits-leistung

Basel  
Freiestrasse 43  
Telephon (061) 418 66

**PAPYRUS & CO. BÜROMÖBEL**

**Montreux** <sup>Hôtel</sup>  
**EDEN**  
108 L. - Rue Scheidegg - E. Berhard

**Young Englishman**

18 years old with fairly good knowledge of German, looks for a situation from the first of March in a Bank or Stockbrokers in Zurich. Offerees invited under A 5981 Z. Publicitas Zurich.

**PATENTE KIRCHHOFER, RYFFEL & CO.**  
ZÜRICH, BAHNHOFSTR. 68

Verlangen Sie vom Schweiz. Handelsamtsblatt Separat-Abzüge der neuen Abkommen mit der Tschechoslowakei u. Jugoslawien.

**NORD-TRANSPORT AG. BASEL**

Spezialverkehre von und nach allen Zonen Deutschlands



Neue und gebrauchte  
**Büromöbel**  
**Zeichentische**  
**Zeichenpulte**  
**Pianschränke**  
**Dreh- und**  
**Werkstattstühle**

Liefern wir reell und prompt

Basel, Telephon (061) 443 56  
nur Rümelinbachweg 18

**OCCASIONS AG**

**Aktiengesellschaft für Auslandsunternehmungen, Zürich**

Obligationenanleihe 1936

Die Inhaber von Obligationen unseres Anleihe werden hiermit benachrichtigt, dass der Coupon Nr. 12 per 30. November 1948 vom 10. Februar 1949 an und der Coupon Nr. 7 per 30. November 1943 vom 28. Februar 1949 an beim Schweizerischen Bankverein in Zürich eingelöst wird.

Zürich, den 31. Januar 1949. Aktiengesellschaft für Auslandsunternehmungen.

**DICTAPHONE**  
*Electronic Dictation*

für Diktat, Konferenz, Telefonaufnahme. Portable-Modell „Time-Master“ mit Aufnahme auf Band. Probe überzeugen!

**Rüegg-Naegeli**

4 Cie. AG. Bahnhofstr. 22 Zürich Telephon 23 37 07

Unternehmen in Basel sucht  
**Fr. 65 000**

gegen Grundpfand und sicheren Zins. Offerten unter Chiffre Hab 163-1 an Publicitas Bern.

Umstände halber günstig abzugeben eine grössere Anzahl

**Büro-Flachpulte**

Eiche, Grösse 150 X 80 cm, mit Zentralverschluss, zwei Schubladenkorpusse mit je drei Schubladen, wovon beidseits eine für Hängeregistratur auf Kugellager-Vollauszug, fabrikneu, in garantiert tadelloser Ausführung. Preis Fr. 555.-. Für Wiederkäufer entsprechende Preisermässigung. — Anfragen erbeten unter Chiffre H 1707 an Publicitas F. Zürich 1.

**Photokopieren**  
Sie selbst mit *Supercop*



Angebot, Prospekt und Vorführung bitte anfordern!



& CO. PELIKANSTRASSE 3 ZÜRICH - TEL. (051) 23 16 66

**G+W-BÜROMÖBEL**

direkt ab Fabrik:

**Reklamepult**

für Büro und Privat, Limba-Eiche, elegantes feingearbeitetes Möbel mit Zentralverschluss, Mittelschublade, 6 Normal- und 1 Doppelschublade, 2 Auszugschleber inkl. Material-einsatz

135 x 75 cm Fr. 270.-  
150 x 75 cm Fr. 280.-

Auch in Nussebaum lieferbar, ebenso alle andere Modelle und Grössen, in Eiche und Nussebaum. Grösste Auswahl in aktien- und vertriebsreichen Schreibmaschinen-, Stühlen und Fauteuils. Katalog gratis.



**GRAB+WILD**  
Zürich und Urdorf  
Seilergraben 59  
Telephon (061) 24 35 88

**Tüchtiger Vertreter**

sucht sofort Stelle für Zentral-u. Inner-schweiz. Nur Geschäfts-Kundschaft. Führerausweis vorhanden! — Offerten unter Chiffre Hab 162-1 an Publicitas Bern.

**POTO**  
**KOPIE-DRUCK**

Komplizierte Zeichnungen und Pläne, die sich nicht leicht drucken lassen, liefern Fotokopie und Fotodruck innerhalb kürzester Zeit und äusserst billig. Eine Fotokopie 21 x 30 cm kostet Fr. 1.-. 50 Fotodrucke kosten Fr. 16.10, 100 Fotodrucke kosten Fr. 19.55 + Wust.

**Hausmann**  
Bahnhofstr. 91 Tel. 2337 63  
ZÜRICH  
Marktgasse 13 Tel. 26744  
ST. GALLEN

**Oeffentliches Inventar**  
(Art. 582 ZGB)

Erblasser:

**Karl Nicolai**

ledig, geboren 1877, gewesener Kaufmann, von Basel, wohnhaft gewesen Rüttimeyerstrasse 26 in Basel (Bureau: Falkenstrasse 36), gestorben am 21. Januar 1949 in Basel. Q 47

Eingabefrist für Gläubiger und Schuldner, einschliesslich Bürgschaftsgläubiger, bis 2. März 1949 bei Gefahr des Ausschlusses der Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB.

Basel, den 1. Februar 1949.

Erbschaftsamt Basel-Stadt.

*Immer mehr und überall*  
**J B A - Büromaterial**  
1 B A - BÜROARTIKEL A. B. BERN  
TEL. 20404

**Konkursamtlicher Verkauf von Garten- und Feldgeräten**

Im Konkurs über Moritz Weber-Knobel, Zürich, gelangen als Gesamtposten zum freihändigen Verkauf:

zirka 8200 diverse Garten- und Feldgeräte

schweizerischer Fabrikation, davon zirka 1600 mit Stielen und zirka 6600 ohne Stiele. — Schriftliche Offerten bis 10. Februar an Konkursamt Hönng-Zürich, woselbst auch Auskunft erteilt wird.

Zürich-Hönng, den 29. Januar 1949.

Konkursamt Hönng-Zürich:  
P. Isler, Subst.

**Schweizerische Treuhandgesellschaft**

Basel Zürich Genf Lausanne

St. Albanenmühle | Bahnhofstrasse 66 Rue du Mont-Blanc 3 Grand-Chêne I

Jüngerer, tüchtiger Kaufmann sucht

**leitenden Posten**

in Fabrikationsunternehmen, Handelsfirma oder Verwaltung. Spezialgebiet: Kalkulation. Gute Kenntnisse in: Betriebsbuchhaltung, Termiwwesen, Einkauf, Verkauf sowie statistischen Arbeiten. — Offerten unter Chiffre Hab 161-1 an Publicitas Bern.

Im Sinne einer vorsorglichen Massnahme werden durch die Schweiz. Verrechnungsstelle Zürich zum Kauf angeboten:

13 Kisten australische Perlmutterchalen weiss, Sorten AA, A, B, C, D, E, XE, EE, ca. 1800 kg

Interessenten wollen sich bis zum 28. Februar 1949 schriftlich bei der Schweiz. Verrechnungsstelle, Abteilung für die Liquidation deutscher Vermögenswerte, Postfach Seinau, Zürich, melden. Z 88

**MADAS-Duplex**  
**MADAS-Halbautomat**

-Rechenmaschinen für alle 4 Operationen, in tadellosem Zustand billig abzugeben.

Anfragen unter Chiffre G 5855 Z an Publicitas F. Zürich 1.

**Capitiaux**

250 000 à 350 000 fr. sont cherchés par fabrique d'appareils avec vente directe, bien organisée, en vue de financer ses ventes à tempérament. Intérêt intéressant assuré. Event. col. actif. — Ecrire sous chiffre P. N. 60080 A. à Publicitas Bern.

**Zu vermieten**

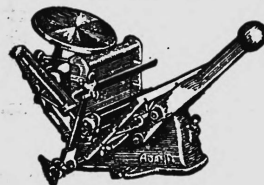
für Werkverkehr an grössere Baumaterialien- oder Landesproduktenhandlung ein

**Zehntonnen-Lastzug**

Für sämtliche Führungen würden Landesprodukte bezogen. Offerten unter Chiffre OFA 7168 B an Orell Füssli-Annouen, Langenthal.

Die bewährte

**ADANA**



Schnell-Druckmaschine für jedermann mit normalen Drucktypen  
Sehr leicht zu handhaben. Macht sich in kürzester Zeit bezahlt  
Fr. 265.- + Wust. komplett mit Zubehör  
Illustrierte Prospekte und Vorführung durch Generalvertretung  
**SCARTONS**  
International Products  
BERN, Neugasse 41, Telephon 3 66 43